

OUTER PAGES

SPINE

MIXX

📧 support@mixx-io.com 📺 mixxaudio.com

MIXX Limited
5 The Pavilions, Brighton Road, Pease Pottage,
West Sussex, RH11 9BJ. United Kingdom

♻️ 22 PAP SCATOLA RACCOLTA CARTA

MIXX[®]
StreamBuds™ Live A5
Wireless Headphones



QUICK START GUIDE

FR: GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE
DE: SCHNELLSTARTANLEITUNG | NL: SNELSTARTGIDS
ES: GUÍA BÁSICA DE INICIACIÓN | IT: GUIDA RAPIDA | PT: GUIA RÁPIDO
DA: VEJLEDNING TIL HURTIG START | FI: PIKAOPAS | NB: HURTIGSTARTGUIDE
SV: SNABBSTARTSGUIDE | PL: SKROCONA INSTRUKCJA OBSŁUGI



82mm

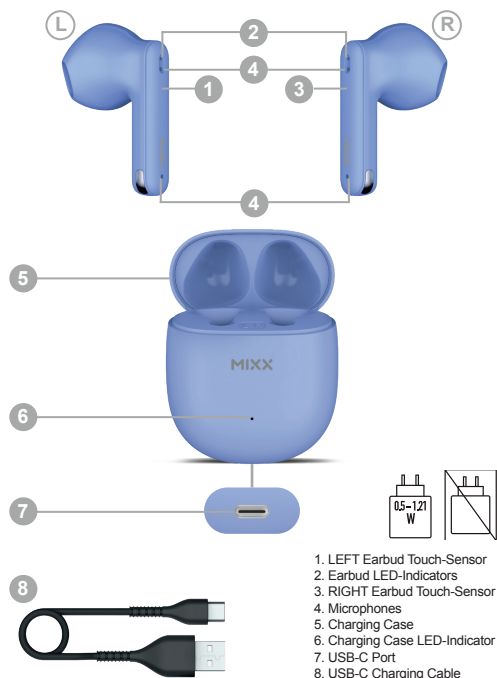
82mm

77mm

2mm

2mm

MIXX[®]



1. LEFT Earbud Touch-Sensor
2. Earbud LED-Indicators
3. RIGHT Earbud Touch-Sensor
4. Microphones
5. Charging Case
6. Charging Case LED-Indicator
7. USB-C Port
8. USB-C Charging Cable

INNER PAGES

MIXX

THANKS! | MERCI! | DANKE! | MET DANK! GRACIAS!
| GRAZIE! | OBRIGADA! | TAK! | KIITOS! | TAKKI! |
TACK! | DZIĘKI!

EN: Thanks for choosing the MIXX Live A5! All of our products come with a 2 year warranty for peace of mind. Feedback is welcome, email us on support@mixx-io.com with any comments or queries.

FR: Merci d'avoir choisi notre MIXX Live A5. Tous nos produits sont garantis 2 ans pour la tranquillité d'esprit. Vos commentaires sont les bienvenus, écrivez-nous à support@mixx-io.com pour tout commentaire ou question.

DE: Vielen Dank, dass Sie sich für unseren MIXX Live A5 entschieden haben. Wir gewähren eine entspannte 2 Jahre Garantie auf alle unsere Produkte. Wir freuen uns über Ihr Feedback. Senden Sie uns einfach eine E-Mail an support@mixx-io.com, wenn Sie Kommentare oder Fragen haben.

NL: Bedankt voor het kiezen van onze MIXX Live A5. Al onze producten worden geleverd met een garantie van 2 jaar voor gemoedsrust. Feedback is welkom, e-mail ons op support@mixx-io.com voor eventuele opmerkingen of vragen.

ES: Gracias por elegir los MIXX Live A5. Todos nuestros productos vienen con una garantía de 2 años para su tranquilidad. Los comentarios son bienvenidos, envíenos un correo electrónico a support@mixx-io.com con cualquier comentario o consulta.

IT: Grazie per aver scelto il nostro MIXX Live A5. Tutti i nostri prodotti sono coperti da una garanzia di anni per la massima tranquillità. I commenti sono benvenuti, invia un'e-mail a support@mixx-io.com per qualsiasi commento o domanda.

PT: Obrigado por escolher os nossos MIXX Live A5. Todos os nossos produtos têm uma garantia de 2 anos para sua tranquilidade. Agradecemos sempre o feedback dos clientes. Envie-nos um e-mail para support@mixx-io.com para quaisquer comentários ou dúvidas.

DA: Tak, fordi du valgte vores MIXX Live A5. Alle vores produkter leveres med en 2 års garanti for ro i sindet. Feedback er velkommen, e-mail os på support@mixx-io.com for eventuelle kommentarer eller forespørgsler.

FI: Kiitos, että valitsit MIXX Live A5:n. Kaikilla tuotteillamme on kahden vuoden takuu mielenrauhaasi varten. Palaute on tervetullutta, lähetä meille sähköpostia osoitteeseen support@mixx-io.com, jos sinulla on kommentteja tai kysyttävää.

NB: Takk for at du velger MIXX Live A5! Alle produktene våre leveres med 2 års garanti for ro i sinnet. Tilbakemeldinger ønskes velkommen, så send oss en e-post til support@mixx-io.com med eventuelle kommentarer eller spørsmål.

SV: Tack för att du väljer MIXX Live A5. Alla våra produkter levereras med 2 års garanti för trygghet. Vi välkomnar feedback. Mejla oss på support@mixx-io.com för eventuella kommentarer eller frågor.

PL: Dziękujemy za wybranie naszego MIXX Live A5. Wszystkie nasze produkty są objęte 2-letnią gwarancją, więc możesz być spokojny. Informacje zwrotne są mile widziane, napisz do nas na adres support@mixx-io.com w przypadku jakichkolwiek komentarzy lub pytań.

SPINE

MIXX

mixxaudio.com

77mm

82mm

82mm

2mm

2mm

CONTENTS

CONTENTS - CONTENU - INHALT - INHOUD
CONTENIDO - CONTENUT I CONTEÚDO - INDHOLD
SISÁLLYS - INNHOLD - INNEHÅLL - ZAWARTOŚĆ

	EN - QUICK START GUIDE	1
	FR - GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE	5
	DE - SCHNELLSTARTANLEITUNG	9
	NL - SNELSTARTGIDS	13
	ES - GUÍA BÁSICA DE INICIACIÓN	17
	IT - GUIDA RAPIDA	21
	PT - GUIA RÁPIDO	25
	DA - VEJLEDNING TIL HURTIG START	29
	FI - PIKAOPAS	33
	NO - HURTIGSTARTGUIDE	37
	SV - SNABBSTARTSGUIDE	41
	PL - SKRÓCONA INSTRUKCJA OBSŁUGI	45



LET'S STAY CHARGED

Note: If your earbuds and charge case do not have any power when you first unpack them, place the earbuds into the charge case and plug the charge case into a USB port using the USB C cable **8** provided.

The Earbuds

A voice prompt "Battery low" allows for 2 minutes play time before the earbud(s) powers down stating "Battery low, power off". The Earbuds LED Light **2** will flash WHITE once and will then switch off. Charge the earbuds using the Portable Charging Case **5**.

While charging, each Earbud LED Light **2** will be WHITE and once fully charged the LED Lights will turn off. Secure the earbuds by closing the lid.

When the earbuds are placed inside the case and the lid is closed, the charge indicator light will glow **6** WHITE to indicate charging and then turn off once fully charged.

The Portable Charging Case

Always connect the case via the USB C port **7**, to a suitable USB wall charger, computer USB port or a power bank using the USB C charging cable **8** supplied. Plug the supplied cable into the USB C port **7** on the charge case.

The charge light indicator **6** will blink GREEN, on and off, to show the case is charging.

TIP: 15 MINUTE QUICK CHARGE

If you're running low on power, charge your headphones for 15 minutes and get **2 hours extra play time** while on the go.

LET'S CONNECT

First Time Pairing

Remove both earbuds from the Portable Charging Case **5**.

They will automatically dual pair together; a voice will prompt "Power on, pairing" and a 'Beep' will sound. One of the Earbud LED Lights **2** will flash WHITE to indicate pairing mode. If the earbuds do not automatically dual pair together, tap each earbud Touch Sensor **1** and **3** 4 times to power off and then place them both back into the case. Remove the earbuds and they should automatically dual pair together.

Go to the Bluetooth settings on your audio device and select 'MIXX Live A5' from the list. Once paired successfully you will hear "Connected" and the Earbud LED Light **2** will turn off.

You can now enjoy your music, watch a video or take a call hands free.

The earbuds will automatically reconnect to the last device they were paired with, confirming "Connected".

Placing both earbuds back in the Portable Charging Case **5** will power them off. (note – if the earbuds do not turn off, the battery in your charging case needs to be recharged – see 'Let's Stay Charged.'



LET'S PLAY

Power on

Remove both earbuds from the case. They will automatically turn on and dual pair together. A voice prompt will state "Connected" as confirmation. To manually turn on, long press each Touch Sensor ① and ③ for 3 seconds.

Power off

Place both earbuds in the case. This will automatically turn off the earbuds and the Bluetooth.

Play / Pause

Double tap either Touch Sensor ① or ③ .

Increase Volume

Single tap RIGHT Touch Sensor ③ .

Decrease Volume

Single tap LEFT Touch Sensor ① .

Previous Track

Tap and hold LEFT Touch Sensor ① .

Skip Track

Tap and hold RIGHT Touch Sensor ③ .

Answer / End Call

Double tap either Touch Sensor ① or ③ .

(Audio is picked up via the microphones ④ .)

LET'S ASK GOOGLE ASSISTANT/ SIRI

Triple tap either Touch Sensor ① or ③ to activate Siri or Google Assistant.

Your Voice Assist familiar 'Beep' will sound to confirm the connection. You can now ask Siri or Google Assistant a question or state a command.



LET'S BE SAFE

IT IS IMPORTANT THAT YOU PLEASE READ THIS SECTION COMPLETELY.

Check with your doctor before use if you are fitted with a medical device such as a pacemaker or a programmable shunt.

Ensure the product is correctly connected using the manufacturer's original accessories included with the product.

Do NOT make unauthorized alterations to this product.

Product may contain small parts which can be a choking hazard. Please keep the product out of reach from children under 6 and animals.

Whilst this product has been made using hypo-allergenic materials, you may suffer some skin irritation after prolonged use.

Do NOT listen to loud music for a long duration of time. We recommend turning the volume down before placing the device in your ears to avoid hearing damage.

Do NOT use the product while operating machinery, including cars, trucks or other vehicles.

Do NOT use noise cancelling mode or use your device in areas where the use of hearing is required for safety. e.g., while riding a bicycle, at a construction site or railroad etc.

Clean only with a dry cloth - Wipe off sweat from the earbuds and the charging case before charging.

IMPORTANT!

Do NOT use a non-certified PD or QC3 wall charger as this may damage the product. Only use the cable supplied to charge your device.

WARNING:

This product contains a Lithium battery. Incorrect disposal of this

battery may result in an explosion.

NOTE:

The operating temperature range for this product is 5° - 40° celsius.

If your product is exposed to any of the following scenarios, please turn it off and contact MIXX Ltd on support@miox-io.com:

- Exposure of the product, charging case and cable connectors to prolonged rain, moisture, or liquid spills/splashing.
- Crushing or puncturing the product (this may result in fire or explosion).
- Please remove your device from your ears immediately if they emit any loud unusual noise or you experience a warming sensation / the product appears to get hot.

If your product has become damaged in any way, does not operate normally or has been dropped, please refer to a qualified person to have the product checked before continuing to use it.





RESTONS CHARGÉS

Remarque: si vos écouteurs et l'étui de recharge ne sont pas alimentés lorsque vous les déballez pour la première fois, placez les écouteurs dans l'étui de recharge et branchez l'étui de recharge sur un port USB à l'aide du câble USB C **8** fourni.

Écouteurs

Une notification vocale : «Battery low» vous indique une autonomie de 2 minutes avant que l'écouteur ne s'éteigne, indiquant : «Battery low, power off». La lumière LED de l'écouteur **2** clignotera une fois en BLANC puis s'éteindra. Chargez vos écouteurs à l'aide du boîtier de charge portable **5**. Pendant le chargement, chaque voyant LED des écouteurs **2** sera BLANC et une fois complètement chargé, les voyants LED s'éteindront. Sécuriser les écouteurs en fermant le couvercle.

Lorsque les écouteurs sont placés à l'intérieur de l'étui et que le couvercle est fermé, le voyant de charge s'allume **6** BLANC pour indiquer la charge, puis s'éteint une fois complètement chargé.

Boîtier de charge portable

Connectez toujours le boîtier via le port USB C **7**, à un chargeur mural USB approprié, au port USB d'un ordinateur ou à une banque d'alimentation à l'aide du câble de charge USB C **8** fourni. Branchez le câble fourni dans le port USB C **7** du boîtier de charge.

Le voyant de charge **6** clignotera en VERTE, allumé et éteint, pour indiquer que le boîtier est en charge.

CONSEIL: CHARGE RAPIDE EN 15 MINUTES

Si vous manquez d'énergie, chargez vos écouteurs dans l'étui pendant 15 minutes et bénéficiez de 2 heures de temps de lecture supplémentaire lors de vos déplacements.

CONNEXION

Premier appairage

Retirez les deux écouteurs du boîtier de charge portable **5**.

Ils seront automatiquement jumelés ensemble ; une invite vocale «Power on, pairing» et un «Bip» retentira. Le voyant LED des écouteurs **2** clignotera en BLANC pour indiquer le mode d'appairage. Si les écouteurs ne se couplent pas automatiquement, appuyez 4 fois sur le capteur tactile **1** et **3** de chaque écouteur pour l'éteindre, puis remettez-les tous les deux dans l'étui. Retirez les écouteurs et ils devraient automatiquement s'apparier ensemble.

Accédez aux paramètres Bluetooth de votre appareil et sélectionnez «MIXX Live A5» dans la liste. Une fois l'appairage réussi, vous entendrez «Connected» et les voyants lumineux **2** s'éteindront.

Vous pouvez maintenant profiter de votre musique, regarder une vidéo ou prendre un appel mains libres.

Les écouteurs se connecteront automatiquement au dernier appareil utilisé et confirmeront leur appairage par «Connected».

Remettez les deux écouteurs dans l'étui de chargement portable **5** les éteindra. (Remarque - si les écouteurs ne s'éteignent pas, la batterie de votre boîtier de charge doit être rechargée - voir "Charge".)

MISE EN MARCHÉ

Allumer

Retirez les deux écouteurs de l'étui. Ils s'allumeront automatiquement et s'apparieront ensemble. Une invite vocale indiquera « Connected » comme confirmation. Pour allumer manuellement, appuyez longuement sur chaque capteur tactile ❶ et ❸ pendant 3 secondes.

Éteindre

Placez les deux écouteurs dans le boîtier. Cela désactivera automatiquement les écouteurs et le Bluetooth.

Lecture / Pause

Appuyez deux sur le capteur tactile ❶ ou ❸.

Augmenter le volume

Appuyez une fois sur le capteur tactile DROIT ❸.

Baisser le volume

Appuyez une fois sur le capteur tactile GAUCHE ❶.

Piste précédente

Pressez et maintenez appuyé le capteur tactile GAUCHE ❶.

Saut Piste

Pressez et maintenez appuyé le capteur tactile DROIT ❸.

Répondre / Mettre fin à l'appel

Appuyez deux sur le capteur tactile ❶ ou ❸.
(Le son est capté via les microphones ❹.)

UTILISER L'ASSISTANT VOCAL

Appareillez votre appareil Bluetooth à vos écouteurs.

Appuyez trois fois sur le capteur tactile ❶ ou ❸ pour activer Siri ou Google Assistant.

Un «Bip» sonore retentira pour confirmer la connexion.

Vous pouvez maintenant formuler une demande à Siri ou à Google Assistant.

SÉCURITÉ D'UTILISATION

IL EST IMPORTANT QUE VOUS LISEZ CETTE SECTION AU COMPLET.

Pour votre protection

Vérifiez auprès de votre médecin avant utilisation si vous êtes équipé d'un dispositif médical tel qu'un stimulateur cardiaque ou un shunt programmable.

Assurez-vous que le produit est correctement connecté à l'aide des accessoires d'origine du fabricant inclus avec le produit.

N'apportez PAS de modifications non autorisées à ce produit.

Le produit peut contenir de petites pièces pouvant présenter un risque d'étouffement. Veuillez garder le produit hors de portée des enfants de moins de 6 ans et des animaux.

Bien que ce produit ait été fabriqué à partir de matériaux hypoallergéniques, vous pouvez souffrir d'irritations cutanées après une utilisation prolongée.

N'écoutez PAS de musique forte pendant une longue période. Nous vous recommandons de baisser le volume avant de placer l'appareil dans vos oreilles pour éviter tout dommage auditif.

N'utilisez PAS le produit lorsque vous utilisez des machines, y compris des voitures, des camions ou d'autres véhicules.

N'utilisez PAS le mode antibruit ou n'utilisez pas votre appareil dans des zones où l'utilisation de l'ouïe est requise pour la sécurité, par exemple, en faisant du vélo, sur un chantier de construction ou sur une voie ferrée, etc.

Nettoyez uniquement avec un chiffon sec - Essayez la sueur des écouteurs et du boîtier de charge avant de charger.

IMPORTANT!

N'utilisez PAS un chargeur mural PD ou QC3 non certifié car cela pourrait endommager le produit. Utilisez uniquement le câble fourni pour charger votre appareil.

ATTENTION : Ce produit contient une batterie au lithium. Une élimination incorrecte de cette batterie peut entraîner une explosion.

REMARQUE :

La plage de température de fonctionnement de ce produit est de 5° à 40° Celsius.

Si votre produit est exposé à l'une des situations suivantes, éteignez-le et contactez MIXX Ltd à l'adresse support@mxx-io.com :

- exposition du produit, du boîtier de charge et des connecteurs du câble à une pluie prolongée, à l'humidité ou à des déversements/éclaboussures de liquide ;
- écrasement ou perforation du produit (peut provoquer un incendie ou une explosion) ;
- retirez immédiatement l'appareil de vos oreilles s'il émet un bruit inhabituel fort ou si vous ressentez une sensation de chaleur/le produit semble devenir chaud.

Si votre produit a été endommagé de quelque manière que ce soit, ne fonctionnez pas normalement ou est tombé, veuillez vous adresser à une personne qualifiée pour faire vérifier le produit avant de continuer à l'utiliser.



AUFLADEN

Hinweis: Wenn Ihre Ohrhörer und die Ladebox beim ersten Auspacken keinen Strom haben, legen Sie die Ohrhörer in die Ladebox und schließen Sie die Ladebox mit dem mitgelieferten USB-C-Kabel **8** an einen USB-Anschluss an.

Die Ohrhörer

Eine Sprachaufforderung „Battery low“ ertönt 2 Minuten, bevor der Earbud mit der Benachrichtigung „Battery low, power off“ ausgeschaltet wird. Die Earbud-LED-Lampe **2** blinkt einmal WEISS und schaltet sich dann aus. Die Earbuds werden mit der tragbaren Ladebox **5** aufgeladen.

Während des Ladevorgangs ist jedes Earbud-LED-Licht **2** WEISS und nach dem vollständigen Aufladen erlöschen die LED-Lichter. Sichern Sie die Ohrhörer durch schließen des Deckels.

Wenn die Ohrhörer in das Etui gelegt werden und der Deckel geschlossen ist, leuchtet die Ladeanzeige **6** WEISS, um den Ladevorgang anzuzeigen, und erlischt, sobald der Ladevorgang abgeschlossen ist.

Das tragbare Ladeetui

Schließen Sie die Ladebox immer über den USB-C-Anschluss **7** an ein geeignetes USB-Wandladegerät, einen Computer-USB-Anschluss oder eine Powerbank mit dem mitgelieferten USB-C-Ladekabel **8** an. Stecken Sie das mitgelieferte Kabel in den USB-C-Anschluss **7** der Ladebox.

Die Ladeanzeige **6** blinkt GRÜN, ein und aus, um anzuzeigen, dass die Ladebox aufgeladen wird.

TIP: 15 MINUTEN SCHNELLLADUNG

Wenn Ihnen der Akku ausgeht, laden Sie Ihre Ohrhörer 15 Minuten lang der Ladebox auf und erhalten unterwegs 2 Stunden zusätzliche Spielzeit



KOPPELN

Erstes Koppeln

Entnehmen Sie beide Earbuds aus der tragbaren Ladebox **5**.

Sie StreamBuds werden sich automatisch miteinander verbinden. Eine Sprachansage mit „Power on, pairing“ und ein „Signalton“ werden ertönen. Eine Earbud-LED-Lampe **2** wird WEISS blinken um den Kopplungsmodus zu bestätigen. Wenn die Ohrhörer nicht automatisch dual gekoppelt werden, tippen Sie zum Ausschalten viermal auf jeden Berührungssensor **1** und **3** und legen Sie sie dann beide wieder in das Gehäuse ein. Anschliessend legen Sie beide zurück in die Ladebox. Entnehmen Sie die Earbuds wieder und sie sollten sich automatisch miteinander verbinden.

Gehen Sie auf Bluetooth-Einstellungen auf Ihrem Gerät und wählen Sie „MIXX Live A5“ aus der Liste. Nach erfolgreicher Kopplung ertönt „Connected“ und die Earbud-LED-Lampen **2** schalten sich ab.

Sie können jetzt Ihre Musik genießen, ein Video ansehen oder freihändige Anrufe annehmen. Die StreamBuds werden sich automatisch wieder mit dem zuletzt dafür verwendeten Gerät verbinden und dies mit „Connected“ bestätigen.

Wenn Sie beide Ohrhörer wieder in das tragbare Ladeetui **5** legen, werden sie ausgeschaltet. (Hinweis: Wenn sich die Ohrhörer nicht ausschalten, muss der Akku in Ihrer Ladebox aufgeladen werden – siehe „Aufgeladen“.)



DRÜCKEN SIE PLAY

Einschalten

Entnehmen Sie beide Earbuds aus der Ladebox. Sie schalten sich automatisch ein und koppeln sich miteinander. Eine Sprachansage bestätigt mit „Connected“ die Verbindung. Halten Sie zum manuellen Einschalten jeden Touch Sensor ① und ③ 3 Sekunden lang gedrückt.

Ausschalten

Legen Sie beide Earbuds in die Ladebox. Dadurch werden die Earbuds und das Bluetooth automatisch ausgeschaltet.

Wiedergabe / Pause

Zweimal einen der beiden Touch Sensoren ① oder ③ antippen.

Lauter

Einmal den RECHTEN Touch Sensor ③ antippen.

Leiser

Einmal den LINKEN Touch Sensor ① antippen.

Vorheriger Track

Den LINKEN Touch Sensor ① drücken und halten.

Nächster Track

Den RECHTEN Touch Sensor ③ drücken und halten.

Anruf annehmen / Anruf beenden

Zweimal einen der beiden Touch Sensoren ① oder ③ antippen.

(Audio wird über Mikrofone aufgenommen ④.)

VERWENDUNG DES SPRACHASSISTENTEN

Tippen Sie dreimal mal auf den Touchsensor ① oder ③, um Siri oder Google Assistant zu aktivieren. Zur Bestätigung der Verbindung ertönt der bekannte „Signalton“ Ihres Sprachassistenten. Sie können jetzt Siri oder Google Assistant eine Frage stellen oder einen Befehl geben.



SICHERHEIT

ES IST WICHTIG, DASS SIE DIESEN ABSCHNITT BITTE VOLLSTÄNDIG LESEN.

Für Ihren Schutz:
Fragen Sie vor der Anwendung Ihren Arzt, ob Sie mit einem medizinischen Gerät wie einem Herzschrittmacher oder einem programmierbaren Shunt ausgestattet sind.

Stellen Sie sicher, dass das Produkt korrekt angeschlossen ist, indem Sie das Originalzubehör des Herstellers verwenden, das dem Produkt beiliegt.

Nehmen Sie KEINE unbefugten Änderungen an diesem Produkt vor.

Das Produkt kann Kleinteile enthalten, die eine Erstickengefahr darstellen können. Bitte bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern unter 6 Jahren und Tieren auf.

Obwohl dieses Produkt aus hypoallergenen Materialien hergestellt wurde, kann es bei längerem Gebrauch zu Hautirritationen kommen.

Hören Sie NICHT über einen längeren Zeitraum laute Musik. Wir empfehlen, die Lautstärke zu verringern, bevor Sie das Gerät in Ihre Ohren einsetzen, um Hörschäden zu vermeiden.

Verwenden Sie das Produkt NICHT beim Bedienen von Maschinen, einschließlich Autos, Lastwagen oder anderen Fahrzeugen.

Verwenden Sie den Rauschunterdrückungsmodus NICHT und verwenden Sie Ihr Gerät NICHT in Bereichen, in denen die Verwendung von Gehör aus Sicherheitsgründen erforderlich ist, z.B. beim Fahrradfahren, auf einer Baustelle oder Eisenbahn etc.

Nur mit einem trockenen Tuch reinigen
- Wischen Sie vor dem Aufladen Schweiß von den Ohrhörern und dem Ladeetui ab.

WICHTIG!
Verwenden Sie KEIN Ladegerät von schlechter Qualität oder minderwertigem PD oder QC3-Ladegerät,

um dieses Produkt aufzuladen, da dies das Produkt beschädigen kann. Verwenden Sie nur das mitgelieferte Kabel, um das Produkt aufzuladen.

WICHTIG: Dieses Produkt enthält eine Lithium-Batterie. Eine fehlerhafte Verwendung dieser Batterie kann zu einer Explosion führen.

HINWEIS:
Der Betriebstemperaturbereich dieses Produkts liegt zwischen 5 und 40 °C.

Wenn Ihr Produkt einer der folgenden Umgebungen ausgesetzt ist, schalten Sie es bitte aus und kontaktieren Sie MIXX Ltd unter support@miox-io.com:

- Längere Aussetzung des Produkts, des Ladegehäuses und der Kabelanschlüsse gegenüber Regen, Feuchtigkeit oder verschütteten/spritzenden Flüssigkeiten.

- Einquetschen oder Durchstechen des Produkts (dies kann zu einem Brand oder einer Explosion führen).

- Bitte nehmen Sie das Gerät sofort aus Ihren Ohren, wenn es laute, ungewöhnliche Geräusche von sich gibt oder wenn Sie ein wärmendes Gefühl verspüren/das Produkt anscheinend heiß wird.

Wenn Ihr Produkt in irgendeiner Weise beschädigt wurde, nicht normal funktioniert oder fallen gelassen wurde, wenden Sie sich bitte an eine qualifizierte Person, um das Produkt überprüfen zu lassen, bevor Sie es weiter verwenden.





OPGELADEN BLIJVEN

Opmerking: Als uw oordopjes en oplaadcase geen stroom hebben wanneer u ze voor het eerst uitpakt, plaatst u de oordopjes in de oplaadcase en sluit u de oplaadcase aan op een USB-poort met behulp van de meegeleverde USB C-kabel **8**.

De oordopjes

Een stemprompt "Battery low" zorgt voor 2 minuten speeltijd voordat de oordop(pen) wordt uitgeschakeld onder vermelding van "Battery low, power off". Het ledlampje van de oordopjes **2** knippert eenmaal WIT en gaat dan uit. Laad de oordopjes op met behulp van de draagbare oplaadcase **5**.

Tijdens het opladen zijn de ledlampjes van de oordopjes **2** WIT en zodra ze volledig zijn opgeladen, gaan de ledlampjes uit. Zet de oordopjes vast door het deksel te sluiten.

Wanneer de oordopjes in de case zijn geplaatst en het deksel is gesloten, zal het oplaadindicatielampje **6** WIT oplichten om aan te geven dat de oordopjes aan het opladen zijn. Het lampje gaat vervolgens uit zodra de oordopjes volledig zijn opgeladen.

De draagbare oplaadcase

Sluit de case altijd aan via de USB C-poort **7**, op een geschikte USB-wandlader, computer-USB-poort of een powerbank met behulp van de meegeleverde USB C-oplaadkabel **8**.

De oplaadindicator **6** knippert GROEN, aan en uit, om aan te geven dat de case wordt opgeladen.

TIP: SNEELADEN IN 15 MINUTEN

Als je batterij bijna leeg is, laad je je oordopjes dan 15 minuten op in het etui en krijg je 2 uur extra speeltijd terwijl je onderweg bent



TIJD OM TE VERBINDEN

Eerste keer koppelen

Verwijder beide oordopjes uit de draagbare oplaadcase **5**.

Ze zullen automatisch samen koppelen; een stem zal vragen "Power on, pairing" en er is een 'piep' te horen. Een van de ledlampjes van de oordopjes **2** knippert WIT om de koppelingsmodus aan te geven. Als de oordopjes niet automatisch dubbel worden gekoppeld, tikt u vier keer op elke aanraaksensor **1** en **3** om uit te schakelen en plaatst u ze beide terug in de hoes. Verwijder de oordopjes en ze moeten automatisch samen koppelen.

Ga naar de Bluetooth-instellingen op je audioapparaat en selecteer 'MIXX Live A5' uit de lijst. Eenmaal met succes gekoppeld, hoor je 'Verbonden' en gaat het ledlampje van de oordopjes **2** uit.

Je kunt nu genieten van je muziek, een video bekijken of handsfree bellen.

De oordopjes maken automatisch opnieuw verbinding met het laatste apparaat waarmee ze zijn gekoppeld en bevestigen 'Verbonden'.

Door beide oordopjes terug te plaatsen in de draagbare oplaadcase **5**, worden ze uitgeschakeld. (Opmerking: als de oordopjes niet worden uitgeschakeld, moet de batterij in je oplaadcase worden opgeladen – zie 'Opgeladen blijven').



TIJD OM TE SPELEN

Inschakelen

Verwijder beide oordopjes uit de case. Ze zullen automatisch inschakelen en samen koppelen. Een stemprompt geeft 'Verbonden' als bevestiging. Om handmatig in te schakelen, drukt u 3 seconden lang op elke aanraaksensor 1 en 3.

Uitschakelen

Plaats beide oordopjes in de case. Hierdoor worden de oordopjes en de Bluetooth automatisch uitgeschakeld.

Afspelen/pauzeren

Tik tweemaal op een aanraaksensor 1 of 3.

Volume verhogen

Tik één keer RECHTS op de aanraaksensor 3.

Volume verlagen

Tik één keer LINKS op de aanraaksensor 1.

Vorig nummer

Tik en houd de LINKER 1 aanraaksensor ingedrukt.

Nummer overslaan

Houd de RECHTER 3 aanraaksensor ingedrukt.

Een oproep beantwoorden/beëindigen

Tik tweemaal op een aanraaksensor 1 of 3.

(Audio wordt opgepikt via de microfoons 4.)

LATEN WE HET GOOGLE VRAGEN ASSISTENT / SIRI

Tik driemaal op Touch Sensor 1 of 3 om Siri of Google Assistant te activeren.

Uw bekende 'Beep' van Voice Assist klinkt om de verbinding te bevestigen. Je kunt Siri of Google Assistant nu een vraag stellen of een opdracht geven.

BLIJF VEILIG

HET IS BELANGRIJK DAT U DEZE SECTIE VOLLEDIG LEEST.

Voor uw bescherming
Neem voor gebruik contact op met je arts als je bent uitgerust met een medisch hulpmiddel zoals een pacemaker of een programmeerbare shunt.

Zorg ervoor dat het product correct is aangesloten met behulp van de originele accessoire van de fabrikant die bij het product zijn geleverd.

Breng GEEN ongeoorloofde wijzigingen aan in dit product.

Het product kan kleine onderdelen bevatten die verstikkingsgevaar kunnen opleveren. Houd het product buiten bereik van kinderen jonger dan 6 jaar en dieren.

Hoewel dit product is gemaakt met hypo-allergene materialen, kun je na langdurig gebruik last krijgen van huidirritatie.

Luister NIET te lang naar harde muziek. We raden je aan het volume lager te zetten voordat je het apparaat in je oren plaatst om te voorkomen dat je gehoorschade oploopt.

Gebruik het product NIET tijdens het bedienen van machines, waaronder auto's, vrachtwagens of andere voertuigen.

Gebruik GEEN ruisonderdrukingsmodus of gebruik je apparaat niet in gebieden waar het gebruik van het gehoor vereist is voor de veiligheid. Bijvoorbeeld tijdens het fietsen, op een bouwplaats of spoorweg enz.

Reinig alleen met een droge doek - Veeg het zweet van de oordopjes en de oplaadcase af voordat je deze oplaadt.

BELANGRIJK!

Gebruik GEEN niet-gecertificeerde PD- of QC3-wandlader, omdat

dit het product kan beschadigen. Gebruik alleen de meegeleverde kabel om je apparaat op te laden.

WAARSCHUWING:

Dit product bevat een lithiumbatterij. Onjuiste verwijdering van deze batterij kan leiden tot een explosie.

OPMERKING:

het bedrijfstemperatuurbereik voor dit product is 5° - 40° Celsius.

Als uw product wordt blootgesteld aan een van de volgende scenario's, schakel het dan uit en neem contact op met MIXX Ltd via support@mixa-io.com:

- Blootstelling van het product, de oplaadcase en de kabelansluitingen aan langdurige regen, vocht of gemorst vloeistof/spatten.

- Pletten of doorboren van het product (dit kan leiden tot brand of explosie).

- Verwijder uw apparaat onmiddellijk uit uw oren als ze een luid ongewoon geluid maken of als u een opwarmend gevoel ervaart/ het product heet lijkt te worden.

Als je product op enigerlei wijze beschadigd is geraakt, niet normaal werkt of is gevallen, raadpleeg dan een gekwalificeerd persoon om het product te laten controleren voordat je het blijft gebruiken.





SIGAMOS CARGADOS

Nota: Si tus auriculares y el estuche de carga no tienen energía cuando los desempaquetes por primera vez, coloca los auriculares en el estuche de carga y conecta el estuche de carga a un puerto USB utilizando el cable USB C **8** proporcionado.

Los auriculares

Después del mensaje de voz "Battery low" («Batería baja») hay 2 minutos de tiempo de reproducción antes de que los auriculares se apaguen indicando "Battery low, power off". («Batería baja, apagados»). La luz LED de los auriculares **2** parpadeará en BLANCO una vez y luego se apagará. Carga los auriculares utilizando el estuche portátil de carga **5**.

Mientras se cargan los auriculares, las luces LED **2** estarán en BLANCO y, cuando estén completamente cargados, las luces LED se apagarán. Coloca bien los auriculares cerrando la tapa.

Cuando los auriculares se colocan dentro del estuche y la tapa está cerrada, la luz indicadora de carga se iluminará **6** en BLANCO para indicar la carga y luego se apagará una vez que esté completamente cargada.

El estuche portátil de carga

Conecta siempre el estuche a través del puerto USB C **7** a un cargador USB de pared adecuado, a un puerto USB de ordenador o a una batería externa utilizando el cable de carga USB C **8** suministrado.

La luz indicadora de carga **6** parpadeará en VERDE —se apagará y se encenderá— para mostrar que el estuche se está cargando.

CONSEJO: 15 MINUTOS DE CARGA RÁPIDA

Si se está quedando sin energía, cargue sus auriculares en el estuche durante 15 minutos y obtenga 2 horas de tiempo de reproducción adicional mientras viaja.



HORA DE CONECTAR

Emparejar los auriculares por primera vez

Retire ambos auriculares del estuche portátil de carga **5**.

Se emparejarán automáticamente; una voz indicará "Power on, pairing" («Encendidos, emparejando») y sonará un pitido. Una de las luces LED de los auriculares **2** parpadeará en BLANCO para indicar el modo de emparejamiento. Si los auriculares no se emparejan automáticamente, toque cada sensor táctil **1** y **3** 4 veces para apagarlos y luego vuelva a colocarlos en el estuche. Retira los auriculares y se emparejarán automáticamente.

Ve a los ajustes de Bluetooth de tu dispositivo de audio y selecciona 'MIXX Live A5' de la lista. Una vez emparejados correctamente, oirás "Connected" («Conectados») y la luz LED de los auriculares **2** se apagará.

Ya puedes disfrutar de tu música, ver un vídeo o atender una llamada con el manos libres.

Los auriculares se volverán a conectar automáticamente al último dispositivo con el que se hubieran emparejado, con la confirmación "Connected" («Conectados»).

Si vuelve a colocar ambos auriculares en el estuche de carga portátil **5**, se apagarán. (recuerda que, si los auriculares no se apagan, la batería de su estuche de carga deberá recargarse; consulta "Sigamos Cargados").



VAMOS A JUGAR

Encendido

Retire ambos auriculares del estuche. Se encenderán automáticamente y se emparejarán a la vez. Un mensaje de voz indicará "Connected" ("Conectados") como confirmación. Para encenderlos manualmente, mantén pulsados los dos sensores táctiles 1 y 3 durante 3 segundos.

Apagar

Coloca ambos auriculares en el estuche. Esto apagará automáticamente los auriculares y el Bluetooth.

Reproducir/Pausar

Pulsa dos veces uno de los sensores táctiles 1 o 3.

Subir el volumen

Pulsa una sola vez el sensor táctil DERECHO 3.

Bajar el volumen

Pulsa una sola vez el sensor táctil IZQUIERDO 1.

Pista anterior

Pulsa y mantén pulsado el sensor táctil IZQUIERDO 1.

Omitir pista

Pulsa y mantén pulsado el sensor táctil DERECHO 3.

Responder/Finalizar llamada

Pulsa dos veces uno de los sensores táctiles 1 o 3.

(El audio se recibe a través de los micrófonos 4).

PREGUNTEMOS A GOOGLE ASISTENTE / SIRI

Toque tres veces el sensor táctil 1 o 3 para activar Siri o el Asistente de Google.

El 'Beep' familiar de Voice Assist sonará para confirmar la conexión. Ahora puede hacerle una pregunta a Siri o al Asistente de Google o indicar un comando.



MANTENGÁMONOS A SALVO

ES IMPORTANTE QUE LEAS ESTA SECCIÓN POR COMPLETO.

Para tu protección

Consulta a tu médico antes de usar el producto si llevas algún producto sanitario, como un marcapasos o un «shunt» programable.

Asegúrate de que el producto esté correctamente conectado con los accesorios originales del fabricante incluidos con el producto.

NO realices modificaciones no autorizadas a este producto.

El producto puede contener piezas pequeñas que pueden suponer un riesgo de asfixia. Mantén el producto fuera del alcance de los niños menores de 6 años y de los animales.

Aunque este producto se ha fabricado con materiales hipoalérgicos, puede que sufras alguna irritación cutánea tras un uso prolongado.

NO escuche música a un volumen alto durante mucho tiempo. Te recomendamos bajar el volumen antes de colocarte el dispositivo en los oídos para evitar daños auditivos.

NO utilices el producto cuando uses maquinaria, incluidos coches, camiones u otros vehículos.

NO uses el modo de cancelación de ruido ni utilices el dispositivo en zonas en las que debas poder oír por seguridad: por ejemplo, mientras montas en bicicleta, en una obra o en ferrocarriles, etc.

Limpia el producto únicamente con un paño seco. Limpia el sudor de los auriculares y del estuche de carga antes de cargarlos.

¡IMPORTANTE!

NO uses un cargador de pared PD o QC3 no certificado, ya que podría

dañar el producto. Usa únicamente el cable suministrado para cargar tu dispositivo.

ADVERTENCIA:

Este producto contiene una batería de litio. Si la batería no se elimina correctamente, puede producir una explosión.

NOTA: El rango de temperatura de funcionamiento de este producto es de 5 a 40 °C.

Si el producto se expone a alguna de las situaciones siguientes, apágalo y ponte en contacto con MIXX Ltd en support@miox-io.com:

- Exposición del producto, el estuche de carga y los conectores de los cables a lluvia, humedad o derrames/ salpicaduras de líquidos de forma prolongada.
- Aplastamiento o perforación del producto (puede provocar fuego o una explosión).
- Quitate inmediatamente el dispositivo de los oídos si emite algún ruido fuerte inusual, si experimentas una sensación de calor o si el producto parece calentarse.
- Si su producto se ha dañado de alguna manera, no funciona normalmente o se ha caído, consulte a una persona calificada para que revise el producto antes de seguir usándolo.





RESTIAMO CARICHI

Nota: Se gli auricolari e la custodia di ricarica non sono alimentati quando vengono estratti dalla confezione, inserire gli auricolari nella custodia di ricarica e collegare la custodia di ricarica a una porta USB utilizzando il cavo USB C **8** in dotazione.

Gli auricolari

Un messaggio vocale "Battery low" consente 2 minuti di riproduzione prima che gli auricolari si spengano indicando "Battery low, power off". La luce LED degli auricolari **2** lampeggerà una volta in BIANCO e poi si spegnerà. Caricare gli auricolari utilizzando la custodia di ricarica portatile **5**.

Durante la carica, la luce LED di ciascun auricolare **2** sarà BIANCA e, una volta completata la carica, le luci LED si spegneranno. Fissare gli auricolari chiudendo il coperchio.

Quando gli auricolari vengono inseriti nella custodia e il coperchio è chiuso, la spia di carica si illuminerà **6** di BIANCO per indicare la carica e poi si spegnerà una volta completamente carica.

La custodia di ricarica portatile

Collegare sempre la custodia tramite la porta USB C **7**, a un caricatore a muro USB adatto, alla porta USB del computer o a un power bank utilizzando il cavo di ricarica USB C **8** in dotazione.

L'indicatore luminoso di carica **6** lampeggia in VERDE, a fasi alterne, per indicare che la custodia è in carica.

CONSIGLIO: RICARICA RAPIDA IN 15 MINUTI

Se stai per esaurire la carica, carica gli auricolari nella custodia per 15 minuti e ottieni 2 ore di riproduzione in più mentre sei in movimento

CONNETTIAMOCI

Primo pairing

Estrarre entrambi gli auricolari dalla custodia di ricarica portatile **5**.

Si accoppieranno automaticamente; una voce chiederà "Power on, pairing" e si sentirà un "bip". Uno dei LED degli auricolari **2** lampeggia in BIANCO per indicare la modalità di accoppiamento. Se gli auricolari non si accoppiano automaticamente insieme, tocca ciascun sensore tattile **1** e **3** 4 volte per spegnerli, quindi riponili entrambi nella custodia. Rimuovendo gli auricolari, si ottiene automaticamente un doppio accoppiamento.

Accedere alle impostazioni Bluetooth sul dispositivo audio e selezionare 'MIXX Live A5' dall'elenco. Una volta accoppiato correttamente, si sentirà il segnale "Connected" e la luce LED dell'auricolare **2** si spegnerà.

Ora potete ascoltare musica, guardare un video o rispondere a una chiamata a mani libere.

Gli auricolari si ricollegheranno automaticamente all'ultimo dispositivo a cui sono stati accoppiati, confermando il collegamento con "Connected".

Riposizionando entrambi gli auricolari nella custodia di ricarica portatile **5**, si spegneranno. (nota: se gli auricolari non si spengono, la batteria nella custodia di ricarica deve essere ricaricata – vedere "Rimaniamo caricati")



GIOCHIAMO

Accendere

Estrarre entrambi gli auricolari dalla custodia. Si accenderanno automaticamente e si accoppieranno. Un messaggio vocale indicherà "Connected" come conferma. Per accendere manualmente, premere a lungo ciascun sensore **1** e **3** a sfioramento per 3 secondi.

Spegnere

Posizionare entrambi gli auricolari nella custodia. Questo spegnerà automaticamente gli auricolari e il Bluetooth.

Riproduzione/Pausa

Toccare due volte il Sensore a sfioramento **1** o **3**.

Aumentare il volume

Toccare una volta il Sensore a sfioramento DESTRO **3**.

Abbassare il volume

Toccare una volta il Sensore a sfioramento SINISTRO **1**.

Traccia precedente

Toccare e tenere premuto il Sensore a sfioramento SINISTRO **1**.

Passare alla traccia successiva

Toccare e tenere premuto il Sensore a sfioramento DESTRO **3**.

Risposta / fine chiamata

Toccare due volte il Sensore a sfioramento **1** o **3**.

(L'audio viene raccolto tramite i microfoni **4**).

CHIEDIAMO A GOOGLE ASSISTENTE/SIRI

Tocca tre volte Touch Sensor **1** o **3** per attivare Siri o Google Assistant.

Il tuo "Beep" familiare di Voice Assist suonerà per confermare la connessione. Ora puoi porre una domanda a Siri o all'Assistente Google o pronunciare un comando.

SICUREZZA

È IMPORTANTE LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTA SEZIONE.

Per la tua protezione

Verificare con il proprio medico prima dell'uso se si è dotati di un dispositivo medico come un pacemaker o uno shunt programmabile.

Assicurarsi che il prodotto sia collegato correttamente utilizzando gli accessori originali del produttore forniti con il prodotto.

Non apportare modifiche non autorizzate a questo prodotto.

Il prodotto può contenere piccole parti che possono costituire un pericolo di soffocamento. Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini di età inferiore a 6 anni e degli animali.

Sebbene questo prodotto sia stato realizzato con materiali ipoallergenici, è possibile che si verifichi un'irritazione cutanea dopo un uso prolungato.

NON ascoltare musica ad alto volume per un lungo periodo di tempo. Si consiglia di abbassare il volume prima di posizionare il dispositivo nelle orecchie per evitare danni all'udito.

NON utilizzare il prodotto durante l'uso di macchinari, tra cui automobili, camion o altri veicoli.

NON utilizzare la modalità di cancellazione del rumore o utilizzare il dispositivo in aree in cui è richiesto l'uso dell'udito per la sicurezza, ad esempio mentre si guida una bicicletta, in un cantiere o su una ferrovia ecc.

Pulire solo con un panno asciutto - Rimuovere il sudore dagli auricolari e dalla custodia di ricarica prima di ricaricare.

IMPORTANTE!

NON utilizzare un caricabatterie da parete PD o QC3 non certificato in quanto ciò potrebbe danneggiare il prodotto. Utilizzare solo il cavo in dotazione per caricare il dispositivo.

ATTENZIONE:

Questo prodotto contiene una batteria al litio. Lo smaltimento errato di questa batteria può provocare un'esplosione.

NOTA:

la gamma di temperatura di esercizio per questo prodotto è di 5° - 40° Celsius.

Se il prodotto è esposto a uno dei seguenti scenari, spegnerlo e contattare MIXX Ltd all'indirizzo support@miox-io.com:

- Esposizione del prodotto, della custodia di ricarica e dei connettori dei cavi a pioggia prolungata, umidità o versamenti/schizzi di liquidi.

- Schiacciamento o perforazione del prodotto (può provocare incendi o esplosioni).

- Rimuovere immediatamente il dispositivo dalle orecchie se emette un rumore forte e insolito o si avverte una sensazione di calore/il prodotto sembra surriscaldarsi.

Se il prodotto è danneggiato in qualche modo, non funziona normalmente o è caduto, rivolgersi a un tecnico qualificato per far controllare il prodotto prima di continuare a usarlo.



VAMOS FICAR CARREGADOS

Nota: se os auriculares e o estojo de carregamento não tiverem energia quando os desembalar pela primeira vez, coloque os auriculares no estojo de carregamento e ligue o estojo de carregamento a uma porta USB usando o cabo USB C ⁸ fornecido.

Os auriculares

Um aviso de "Battery low" permite 2 minutos de reprodução antes de o auricular desligar informando "Battery low, power off". A luz LED dos Auriculares ² pisca a BRANCO uma vez e, em seguida, desliga-se. Carregue os auriculares usando o estojo de carregamento portátil ⁵.

Durante o carregamento, as luzes LED de cada auricular ² estarão a BRANCO e, quando os auriculares estiverem totalmente carregados, as luzes LED apagam-se. Prenda os auriculares fechando a tampa.

Quando os auscultadores são colocados dentro da caixa e a tampa é fechada, a luz indicadora de carga acenderá ⁶ em BRANCO para indicar o carregamento e desligará quando estiver totalmente carregado.

O estojo de carregamento portátil

Ligue o estojo a um carregador de parede USB adequado ⁷, uma porta USB do computador ou um power bank utilizando o cabo de carregamento USB C ⁸ fornecido.

O indicador luminoso de carga ⁶ piscará a VERDE, ligado e desligado, para mostrar que a caixa está a carregar.

DICA: CARGA RÁPIDA DE 15 MINUTOS

Se você estiver com pouca energia, carregue seus fones de ouvido no estojo por 15 minutos e obtenha 2 horas extras de reprodução enquanto estiver em movimento



VAMOS CONECTAR

Emparelhamento pela primeira vez

Remova os dois auriculares do estojo de carregamento portátil ⁵.

Os auriculares emparelham automaticamente; uma voz indica "Power on, pairing" e ouve-se um "Bipe". Uma das luzes LED do auricular ² pisca a BRANCO para indicar o modo de emparelhamento. Se os fones de ouvido não emparelharem automaticamente, toque em cada sensor de toque ¹ e ³ 4 vezes para desligar e, em seguida, coloque os dois de volta no estojo. Remova os auriculares e deverão emparelhar automaticamente.

Aceda às definições Bluetooth do seu dispositivo de áudio e selecione 'MIXX Live A5' na lista. Uma vez emparelhado com sucesso, ouvirá "Connected" e a luz LED do auricular ² apagar-se-á.

Agora, pode desfrutar da sua música, assistir a um vídeo ou fazer uma chamada com as mãos livres.

Os auriculares voltarão a ligar-se automaticamente ao último dispositivo com o qual foram emparelhados, confirmando "Connected".

Colocar ambos os fones de ouvido de volta no Estojo de Carregamento Portátil ⁵ irá desligá-los. (Nota – se os auriculares não desligarem, a bateria no estojo de carregamento precisa ser recarregada – consulte "Vamos ficar carregados".)



VAMOS OUVIR

Ligar

Remova os dois auriculares do estojo. Ligarão automaticamente e emparelharão automaticamente. Um aviso de voz irá indicar "Connected" como confirmação. Para ligar manualmente, pressione longamente durante 3 segundos cada Sensor tátil 1 e 3.

Desligar

Coloque os dois auriculares no estojo. Esta ação desligará automaticamente os auriculares e o Bluetooth.

Reprodução / Pausa

Toque duas vezes no sensor tátil 1 ou 3.

Aumentar o volume

Toque uma vez no sensor tátil DIREITO 3.

Diminuir o volume

Toque uma vez no sensor tátil ESQUERDO 1.

Faixa Anterior

Toque e mantenha premido o sensor tátil ESQUERDO 1.

Saltar faixa

Toque e mantenha premido o sensor tátil DIREITO 3.

Atender/terminar chamada

Toque duas vezes no Sensor tátil 1 ou 3.

(O áudio é captado através dos microfones 4.)

VAMOS PERGUNTAR AO GOOGLE ASSISTENTE / SIRI

Toque três vezes no sensor de toque 1 ou 3 para ativar a Siri ou o Google Assistant.

O "Bip" familiar do seu Voice Assist soará para confirmar a conexão. Agora você pode fazer uma pergunta à Siri ou ao Google Assistant ou declarar um comando.

VAMOS FICAR SEGUROS

É IMPORTANTE QUE LEIA ESTA SECÇÃO NA ÍNTEGRA.

Para sua proteção
Verifique com o seu médico antes de usar se usa um dispositivo médico como um pacemaker ou um shunt programável.

Certifique-se de que o produto está corretamente ligado e a usar os acessórios originais do fabricante incluídos no produto.

NÃO faça alterações não autorizadas neste produto.

O produto pode conter peças pequenas que podem ser um risco de asfixia. Mantenha o produto fora do alcance de crianças com menos de 6 anos e de animais.

Embora este produto tenha sido feito com materiais hipoalergénicos, pode sofrer alguma irritação na pele após o uso prolongado.

NÃO ouça música alta por um longo período de tempo. Recomendamos diminuir o volume antes de colocar o dispositivo nos ouvidos para evitar dano auditivos.

NÃO use o produto durante a operação de máquinas, incluindo carros, camiões ou outros veículos.

NÃO use o modo de cancelamento de ruído nem use o seu dispositivo em áreas onde o uso da audição é necessário para a segurança, por exemplo, ao andar de bicicleta, num estaleiro de obras ou caminhos-de-ferro, etc.

Limpe apenas com um pano seco - Limpe o suor dos auriculares e da caixa de carregamento antes de carregar.

IMPORTANTE!

NÃO use um carregador de parede PD ou QC3 não certificado, pois

isso pode danificar o produto. Utilize apenas o cabo fornecido para carregar o seu dispositivo.

AVISO:

Este produto contém uma bateria de íons de lítio. A eliminação incorreta desta bateria pode resultar em explosão.

NOTA:

o intervalo de temperatura de funcionamento deste produto é de 5 °C a 40 °C.

Se o seu produto for exposto a qualquer um dos seguintes cenários, desligue-o e contacte a MIXX Ltd em support@miox-io.com:

- Exposição do produto, estojo de carregamento e cabos conectores a chuva prolongada, humidade ou derrame/salpicos de líquidos.
 - Esmagamento ou perfuração do produto (pode resultar em incêndio ou explosão).
 - Remova o dispositivo dos ouvidos imediatamente se este emitir qualquer ruído alto invulgar, se sentir uma sensação de aquecimento ou se o produto parecer ficar quente.
- Se o seu produto estiver danificado de alguma forma, não funcionar normalmente ou tiver caído, consulte uma pessoa qualificada para verificar o produto antes de continuar a usá-lo.



LAD OS FORBLIVE OPLADET

Bemærk: Hvis dine høretelefoner og opladningsetui ikke har strøm, når du pakker dem ud første gang, skal du placere øretelefonerne i opladningsetuiet og sætte opladningsetuiet i en USB-port ved hjælp af det medfølgende USB C-kabel ⁸.

Øretelefonerne

En stemmemeddelelse "Battery low" giver mulighed for 2 minutters spilletid, før høretelefon(erne) slukker med angivelsen "Battery low, power off". Høretelefonernes LED-lys ² blinker HVIDT én gang, hvorefter de slukkes. Oplad høretelefonerne ved hjælp af det bærbare opladningsetui ⁵.

Når de oplader, vil hver af høretelefonernes LED-lys ² være HVIDT, og når de er fuldt opladet, vil LED-lysene slukkes. Fastgør høretelefonerne ved at lukke låget.

Når øretelefonerne er placeret inde i etuiet, og låget er lukket, lyser opladningsindikatoren ⁶ HVIDT for at angive opladning og slukker derefter, når den er fuldt opladet.

Det bærbare opladningsetui

Tilslut altid etuiet via USB C-porten ⁷ til en passende USB-vægooplader, computer USB-port eller en powerbank ved hjælp af det medfølgende USB C-opladerkabel ⁸.

Indikatoren for opladningslys ⁶ blinker GRØN, tændt og slukket for at vise, at etuiet oplades.

TIP: 15 MINUTTER HURTIG OPLADNING

Hvis du er ved at løbe tør for strøm, kan du oplade dine øretelefoner i etuiet i 15 minutter og få 2 timers ekstra spilletid, mens du er på farten



LAD OS FORBINDE

Parring for første gang

Fjern begge øretelefoner fra det bærbare opladningsetui ⁵.

De vil automatisk forbinde med hinanden; en stemme vil meddele "Power on, pairing", og et 'bip' vil lyde. En af høretelefonernes LED-lys ² vil blinke HVIDT for at indikere parringstilstand. Hvis øretelefonerne ikke automatisk parrer sammen, skal du trykke på hver berøringssensor ¹ og ³ 4 gange for at slukke og derefter placere dem begge tilbage i etuiet. Fjern øretelefonerne, så burde de automatisk blive parret sammen.

Gå til Bluetooth-indstillingerne på din lydenhed, og vælg 'MIXX Live A5' fra listen. Når parringen er gennemført, hører du "Connected", og LED-lyset i høretelefonerne ² slukkes.

Du kan nu nyde din musik, se en video eller foretage et opkald håndfrit.

Høretelefonerne genopretter automatisk forbindelsen til den sidste enhed, de blev parret med, og bekræfter med 'Connected'.

Placer begge øretelefoner tilbage i det bærbare opladningsetui ⁵, slukkes de. (Bemærk – hvis høretelefonerne ikke slukkes, skal batteriet i opladningsetuiet genoplades – se 'Lad os forblive opladet')



LAD OS LEGE

Tænd

Fjern begge høretelefoner fra etuiet. De vil automatisk tænde og parre sammen. En stemmemeddelelse angiver "Connected" som bekræftelse. Hvis du vil tænde manuelt, skal du trykke længe på hver berøringssensor **1** og **3** i 3 sekunder.

Sluk

Placer begge høretelefoner i etuiet. Dette vil automatisk slukke høretelefonerne og Bluetooth.

Afspil / Pause

Dobbeltryk enten på Berøringssensor **1** eller **3** .

Øg lydstyrken

Enkelt tryk på HØJRE Berøringssensor **3** .

Sænk lydstyrken

Enkelt tryk på VENSTRE Berøringssensor **1** .

Forrige nummer

Tryk og hold på VENSTRE Berøringssensor **1** .

Spring nummer over

Tryk og hold på HØJRE Berøringssensor **3** .

Besvar / Afslut opkald

Dobbeltryk enten på Berøringssensor **1** eller **3** .

(Lyden opfanges via mikrofonerne **4** .)

LAD OS SPØRG GOOGLE ASSISTENT / SIRI

Tryk tre gange på enten Touch Sensor **1** eller **3** for at aktivere Siri eller Google Assistant.

Din Voice Assistet velkendte "Bip" lyder for at bekræfte forbindelsen. Du kan nu stille Siri eller Google Assistant et spørgsmål eller angive en kommando.



LAD OS VÆRE TRYGGE

DET ER VIGTIGT, AT DU LÆSER DETTE AFSNIT FULDSTÆNDIGT.

For din beskyttelse

Tjek med din læge før brug, hvis du er udstyret med et medicinsk udstyr, såsom en pacemaker eller en programmerbar shunt.

Sørg for, at produktet er korrekt tilsluttet ved hjælp af producentens originale tilbehør, der følger med produktet.

Foretag IKKE uautoriserede ændringer af dette produkt.

Produktet kan indeholde små dele, som kan udgøre en kvælningfare. Opbevar produktet utilgængeligt for børn under 6 år og dyr.

Selvom dette produkt er fremstillet af allergivenlige materialer, kan du opleve hudirritation efter længere tids brug.

Lyt IKKE til høj musik i lang tid. Vi anbefaler at skru ned for lydstyrken, før du placerer enheden i dine ører for at undgå høreskader.

Brug IKKE produktet under betjening af maskiner, herunder biler, lastbiler eller andre køretøjer.

Brug IKKE støjreducerende tilstand eller brug din enhed i områder, hvor brug af høreelse er påkrævet af hensyn til sikkerheden, f.eks. når du cykler, på en byggeplads eller jernbane mv.

Rengør kun med en tør klud - Tør sveden af høretelefonerne og opladningsetuiet før opladning.

VIGTIG!

Brug IKKE en ikke-certificeret PD- eller QC3-væglader, da dette kan beskadige produktet. Brug kun det medfølgende kabel til at oplade din enhed.

ADVARSEL:

Dette produkt indeholder et lithiumbatteri. Forkert bortskaffelse

af dette batteri kan resultere i en eksplosion.

BEMÆRK:

Driftstemperaturområdet for dette produkt er 5 °C - 40 °C.

Hvis dit produkt udsættes for nogen af de følgende scenarier, bedes du slukke det og kontakte MIXX Ltd på support@miox-io.com:

- Udsættelse af produktet, opladningsetuiet og kabelstikket for langvarig regn, fugt eller væskesplid/stænk.

- Knusning eller punktering af produktet (dette kan resultere i brand eller eksplosion).

- Fjern din enhed fra dine ører med det samme, hvis du udsender høj usædvanlig støj, eller hvis du oplever en varmenende fornemmelse / produktet ser ud til at blive varmt.

Hvis dit produkt er blevet beskadiget på nogen måde, ikke fungerer normalt eller er blevet tabt, skal du henvende dig til en kvalificeret person for at få produktet kontrolleret, før du fortsætter med at bruge det.





PYSYTÄÄN LADATTUNA

Huomautus: Jos kuulokkeissa ja latauskotelossa ei ole virtaa kun avaat ne pakkauksesta, aseta kuulokkeet latauskoteloon ja kytkä latauskotelo USB-porttiin mukana toimitetulla USB C -kaapelilla ⁸.

Nappikuulokkeet

Äänikehote "Battery low" (Akku vähissä) mahdollistaa 2 minuutin toistoajan ennen kuin korvanappi/näppäin sammuu äänikehoteella "Battery low, power off" (Akku vähissä, virta pois päältä). Nappikuulokkeiden LED-valo ² vilkkuu kerran VALKOISENA ja sammuu sitten. Lataa nappikuulokkeet kannettavalla latauskotelolla ⁵.

Nappikuulokkeiden LED-valot ² ovat VALKOISIA latauksen aikana ja kun ne on ladattu täyteen, LED-valot sammuvat. Kiinnitä nappikuulokkeet sulkemalla kansi.

Kun kuulokkeet asetetaan kotelon sisään ja kansi suljetaan, latauksen merkivalo palaa ⁶ VALKOISENA merkiksi latautumisesta ja sammuu, kun se on ladattu täyteen.

Kannettava latauskotelo

Kytke kotelo aina USB C -portin ⁷ kautta sopivaan USB-seinälaturiin, tietokoneen USB-porttiin tai virtalähteeseen mukana toimitetulla USB C -latauskaapelilla ⁸.

Latausvalon merkivalo ⁶ vilkkuu VIHREÄ, päälle ja pois päältä, kun kotelo latautuu.

VINKKI: 15 MINUUTIN PIKALATAUS

Jos virta on vähissä, lataa kuulokkeita kotelossa 15 minuuttia ja saat 2 tuntia lisää soittoaikaa liikkeellä ollessasi

YHDISTETÄÄN

Pariliitoksen tekeminen ensimmäistä kertaa

Poista molemmat nappikuulokkeet kannettavasta latauskotelosta ⁵.

Ne muodostavat automaattisesti pariliitoksen toistensa kanssa; ääni toistaa kehoteen "Power on, pairing" (Virta päälle, pariliitos) ja kuuluu piippausääni. Yksi kuulokkeiden LED-valoista ² vilkkuu VALKOISENA pariliitostilan ilmaisemiseksi. Jos nappikuulokkeet eivät muodosta automaattisesti kaksoisparia, katkaise virta napauttamalla kutakin kosketusanturia ¹ ja ³ neljä kertaa ja aseta ne sitten takaisin koteloon. Poista nappikuulokkeet ja niiden pitäisi automaattisesti muodostaa pariliitos keskenään.

Siirry äänilaitteesi Bluetooth-asetuksiin ja valitse luettelosta "MIXX Live A5". Kun pariliitos on muodostettu onnistuneesti, kuulet viestin "Connected" (Yhdistetty) ja nappikuulokkeiden LED-valo ² sammuu.

Voit nyt nauttia musiikista, katsella videota tai soittaa puhelun kädet vapaana.

Nappikuulokkeet yhdistetään automaattisesti viimeisimpään pariliitettynä laitteeseen, vaihvistaen viestillä "Connected" (Yhdistetty).

Molempien kuulokkeiden asettaminen takaisin kannettavaan latauskoteloon ⁵ sammuttaa ne. (Huomaa – jos nappikuulokkeet eivät sammuu, latauskotelon akku on ladattava – katso kohta "Pysytään ladattuna."

TOISTETAAN

Laita virta päälle

Poista molemmat nappikuulokkeet kotelosta. Ne kytkeytyvät automaattisesti päälle ja muodostavat pariiliitoksen. Äänikehote "Connected" (Yhdistetty) vahvistaa sen. Voit kytkeä ne päälle manuaalisesti painamalla pitkään kumpaakin kosketusanturia 1 ja 3 3 sekunnin ajan.

Kytke virta pois päältä

Aseta molemmat nappikuulokkeet koteloon. Tämä kytkee nappikuulokkeet ja Bluetoothin automaattisesti pois päältä.

Toista/Tauko

Kaksoisnapauta joko kosketusanturia 1 tai 3 .

Lisää äänenvoimakkuutta

Napauta kerran OIKEAA kosketusanturia 3 .

Laske äänenvoimakkuutta

Napauta kerran VASENTA kosketusanturia 1 .

Edellinen kappale

Napauta ja pidä painettuna VASENTA kosketusanturia 1 .

Ohita kappale

Napauta ja pidä painettuna OIKEAA kosketusanturia 3 .

Vastaa puheluun / lopeta puhelu

Kaksoisnapauta joko kosketusanturia 1 tai 3 .

(Mikrofonit 4 nauhoittavat äänesi.)

KYSYTÄÄN GOOGLELTA TAI SIRILTÄ

Muodosta pariiliitos Bluetooth-laitteen ja kuulokkeiden välille.

Napauta kolme kertaa joko kosketusanturia 1 tai 3 aktivoidaksesi Sirin tai Google Assistantin.

Voice Assist -ääniohjaimen tuttu piipausääni vahvistaa yhteyden. Voit nyt kysyä Siriltä tai Google Assistantilta kysymyksen tai sanoa komennon.



OLLAAN TURVALLISTA

ON TÄRKEÄÄ, ETTÄ LUET TÄMÄN OSION KOKONAAN.

Suojakesi

Tarkista lääkäriltä ennen käyttöä, jos sinulla on lääkinnällinen laite, kuten sydämentahdistin tai ohjelmoitava suntti.

Varmista, että tuote on kytketty oikein käyttämällä tuotteen mukana toimitettuja valmistajan alkuperäisiä lisävarusteita.

ÄLÄ tee luovuttomia muutoksia tähän tuotteeseen.

Tuote voi sisältää pieniä osia, jotka voivat aiheuttaa tukehtumisvaaran. Säilytä tuote poissa alle 6-vuotiaiden lasten ja eläinten ulottuvilta.

Vaikka tämä tuote on valmistettu hypoallergeenisista materiaaleista, saatat kärsiä ihon arsytyksestä pitkäaikaisen käytön jälkeen.

ÄLÄ kuuntele musiikkia pitkään. Suosittelemme äänenvoimakkuuden pienentämistä ennen laitteen asettamista korviin kuulovaurion välttämiseksi.

Älä KÄYTÄ tuotetta käyttäessäsi koneita, kuten autoja, kuorma-autoja tai muita ajoneuvoja.

Älä KÄYTÄ melunvaimennustilaa tai käytä laitetta alueilla, joissa kuulon käyttö on turvallisuuden vuoksi välttämätöntä, esim. polkupyörällä ajattaessa, työmaalla tai rautatiellä jne.

Puhdista vain kuivalla liinalla. Pyyhi hiki nappikuulokkeista ja latauskotelosta ennen lataamista.

TÄRKEÄ!

ÄLÄ käytä sertifikaattitonta PD- tai QC3-seinälaturia, koska se voi

vahingoittaa tuotetta. Käytä laitteen lataamiseen vain mukana toimitettua kaapelia.

VAROITUS:

Tämä tuote sisältää litiumakun. Tämän akun virheellinen hävittäminen voi aiheuttaa räjähdyksen.

HUOMAA:

Tämän tuotteen käyttölämpötila on 5–40 °C.

Jos tuote altistuu jollekin seuraavista asioista, sammuta se ja ota yhteyttä MIXX Ltd:hen osoitteessa support@mixx-io.com:

- Tuotteen, latauskotelon ja kaapeliiliittimen altistuminen pitkäaikaiselle sateelle, kosteudelle tai nestemäisille roiskeille.

- Tuotteen murskaantuminen tai puhkeaminen (tämä voi johtaa tulipaloon tai räjähdykseen).

- Poista laite korvisti välittömästi, jos niistä kuuluu kovaa epätavallista ääntä tai koet lämpenemisen tunteen tai tuote tuntuu kuumenevan.

Jos tuotteesi on vaurioitunut jollakin tavalla, ei toimi normaalisti tai se on pudonnut, pyydä pätevää henkilöä tarkastamaan tuote ennen kuin jatkat sen käyttöä.





LA OSS HOLDE OSS LADET

OBS: Hvis øreproppene og ladeetuiet ikke har strøm når du pakker dem ut første gang, plasserer du øreproppene i ladeetuiet og kobler ladeetuiet til en USB-port ved hjelp av USB C-kabelen 8 som følger med.

Høretelefoner

En talemelding "Lavt batteri" gir 2 minutters spilletid før øreproppen(e) slår seg av og sier "Lavt batteri, slå av". Øreproppenes LED-lys 2 vil blinke HVITT én gang og vil deretter slå seg av. Lad øreproppene ved hjelp av det bærbare ladeetuiet 5.

Under lading vil hvert øreplugg-LED-lys 2 være HVITT, og når det er fulladet, vil LED-lysene slå seg av. Fest øreproppene ved å lukke lokket.

Når øreproppene er plassert inne i dekslet og lokket er lukket, vil ladeindikatorlampen lyse 6 HVIT for å indikere lading og slå seg deretter av når den er fulladet.

Den Bærbare Ladevesken

Koble alltid dekslet via USB C-porten 7 til en passende USB-vegglader, datamaskinens USB-port eller en strømbank ved hjelp av USB C-ladekabelen 8 som følger med. Koble den medfølgende kabelen til USB C-porten 7 på ladeetuiet.

Ladelampeindikatoren 6 vil blinke GRØNN, av og på, for å vise at dekslet lades.

TIPS: 15 MINUTTERS HURTIGLADING

Hvis du går tom for strøm, lad øreproppene i etuiet i 15 minutter og få 2 timer ekstra spilletid mens du er på farten



LA OSS KOBLE TIL

Førstegangs paring

Fjern begge øreproppene fra det bærbare ladeetuiet 5.

De vil automatisk dobbelt pares sammen; en stemme vil be "Slå på, sammenkobling" og et "pip" vil høres. En av øreproppens LED-lys 2 vil blinke HVITT for å indikere sammenkoblingsmodus. Hvis øreproppene ikke automatisk pares sammen, trykker du på hver ørepluggs berøringssensor 1 og 3 4 ganger for å slå av og setter dem begge tilbake i etuiet. Fjern øreproppene, og de skal automatisk pares sammen.

Gå til Bluetooth-innstillingene på lydenheten din og velg "MIXX Live A5" fra listen. Når paringen er vellykket, vil du høre "Tilkoblet" og øreproppens LED-lys 2 vil slå seg av.

Nå kan du lytte til musikken din, se en video eller ta en samtale håndfritt.

Øreproppene kobles automatisk til den siste enheten de ble parett med, og bekrefter "Tilkoblet".

Hvis du setter begge øreproppene tilbake i det bærbare ladeetuiet og lukker lokket, slås de av. (merk – hvis øreproppene ikke slår seg av, må batteriet i ladeetuiet lades opp – se "La oss holde oss ladet".



LA OSS SPILLE AV

Strøm på

Fjern begge øreproppene fra dekslet. De vil automatisk slå seg på og dobbelt pares sammen. En talemelding vil si "Tilkoblet" som bekreftelse. For å slå på manuelt, trykk lenge på hver berørings-sensor **1** og **3** i 3 sekunder.

Strøm av

Plasser begge øreproppene i etuiet og lukk lokket. Dette vil automatisk slå av øreproppene og Bluetooth.

Spill av / pause

Dobbelttrykk på enten berørings-sensor **1** eller **3**.

Øk volumet

HØYRE berørings-sensor med ett trykk **3**.

Reduser volumet

Enkelttrykk på VENSTRE berørings-sensor **1**.

Forrige spor

Trykk og hold på VENSTRE berørings-sensor **1**.

Hopp over spor

Trykk og hold HØYRE berørings-sensor **3**.

Svar / avslutt samtale

Dobbelttrykk på enten berørings-sensor **1** eller **3**.

(Lyd fanges opp via mikrofonene **4**.)

LA OSS SPØRRE GOOGLE ASSISTANT / SIRI

Trippeltrykk på enten berørings-sensor **1** eller **3** for å aktivere Siri eller Google Assistant.

Stemmeassistentens kjente "pip" høres for å bekrefte tilkoblingen. Du kan nå stille Siri eller Google Assistant et spørsmål eller oppgi en kommando.



LA OSS VÆRE TRYGGE

DET ER VIKTIG AT DU LESER HELE DETTE AVSNITTET.

For din beskyttelse

Tjek med din læge før bruk, hvis du er utstyret med et medisinsk utstyr, såsom en pacemaker eller en programmerbar shunt.

Sørg for, at produktet er korrekt tilsluttet ved hjelp av producentens originale tilbehør, der følger med produktet.

Foretag IKKE uautoriserede endringer av dette produkt.

Produktet kan indeholde små dele, som kan udgøre en kvælningssfare. Opbevar produktet utilgængeligt for børn under 6 år og dyr.

Selvom dette produkt er fremstillet af allergivenlige materialer, kan du opleve hudirritation efter længere tids brug.

Lyt IKKE til høj musik i lang tid. Vi anbefaler at skru ned for lydstryken, før du placerer enheden i dine ører for at undgå høreskader.

Brug IKKE produktet under betjening af maskiner, herunder biler, lastbiler eller andre køretøjer.

Brug IKKE støjreducerende tilstand eller brug din enhed i områder, hvor brug af høreelse er påkrævet af hensyn til sikkerheden, f.eks. når du cykler, på en byggeplads eller jernbane mv.

Rengør kun med en tør klud - Tør sveden af høretelefonerne og opladningsetuiet før opladning.

VIGTIG!

Brug IKKE en ikke-certificeret PD- eller QC3-væggoplader, da dette kan beskadige produktet. Brug kun det medfølgende kabel til at oplade din enhed.

ADVARSEL:

Dette produkt indeholder et lithiumbatteri. Forkert bortskaffelse af dette batteri kan resultere i en eksplosion.

MERK:

Driftstemperaturområdet for dette produktet er 5–40 celsiusgrader.

Dersom produktet utsettes for noen av følgende scenarier, må du slå det av og kontakte MIXX Ltd på support@mixx-io.com:

- Produktet, ladeetuiet og kabelkontakter utsettes for langvarig regn, fuktighet eller væskesøl/-sprut.
- Produktet knuses eller punkteres (dette kan resultere i brann eller eksplosjon).
- Fjern enheten fra ørene umiddelbart dersom den avgir høy eller uvanlig støy, eller du opplever en varmende følelse / det virker som produktet blir varmt.

Hvis dit produkt er blevet beskadiget på nogen måde, ikke fungerer normalt eller er blevet tabt, skal du henvende dig til en kvalificeret person for at få produktet kontrollert, før du fortsætter med at bruge det.





LÅT OSS HÅLLA OSS LADDADE

Obs: Om dina öronsnäckor och laddningsfodral inte har någon ström när du först packar upp dem, placera öronsnäckorna i laddningsfodralet och anslut laddningsfodralet till en USB-port med hjälp av den medföljande USB C-kabeln **8**.

Öronsnäckorna

Röstvarningen "Battery low" möjliggör 2 minuters speltid innan öronsnäckorna stängs av och säger "Battery low, power off". LED-lampan på öronsnäckorna **2** blinkar VITT en gång och stängs sedan av. Ladda öronsnäckorna med det bärbara laddningsfodralet **5**.

Under laddning kommer varje LED-lampa på öronsnäckorna **2** att vara VIT och när de är fulladdade släcks LED-lamporna. Säkra öronsnäckorna genom att stänga locket.

När öronsnäckorna är placerade inuti fodralet och locket är stängt kommer laddningsindikatorlampan att lysa **6** VITT för att indikera laddning och släcks sedan när den är fulladdad.

Det bärbara laddningsfodralet

Anslut alltid fodralet via USB C-porten **7** till en lämplig väggaddare, datorns USB-port eller en powerbank med hjälp av den medföljande USB C-laddningskabeln **8**. Anslut den medföljande kabeln till USB C-porten **7** på laddningsfodralet.

Laddningsindikatorlampan **6** blinkar GRÖN, på och av, för att visa att fodralet laddas.

TIPS: 15 MINUTERS SNABBLADDNING

Om du har ont om ström kan du ladda öronsnäckorna i fodralet i 15 minuter och få 2 timmars extra speltid när du är på språng.



LÅT OSS SAMMANKOPPLAS

Första gången du parkopplar

Ta ut båda öronsnäckorna ur det bärbara laddningsfodralet **5**.

De kommer automatiskt att paras ihop; en röst kommer att säga "Power on, pairing" och ett "pip" kommer att höras. En av LED-lamporna på öronsnäckorna **2** blinkar VITT för att indikera parkopplingsläge. Om öronsnäckorna inte automatiskt paras ihop trycker du på varje Touch-sensor **1** och **3** 4 gånger för att stänga av och sätter sedan tillbaka dem i fodralet. Ta ut öronsnäckorna så ska de automatiskt paras ihop.

Gå till Bluetooth-inställningarna på din ljudenhet och välj "MIXX Live A5" i listan. När de är parkopplade kommer du att höra "Connected" och LED-lampan på öronsnäckorna **2** släcks.

Du kan nu njuta av din musik, titta på en video eller ha ett samtal handsfree.

Öronsnäckorna kommer automatiskt att återanslutas till den senaste enheten de paras ihop med, vilket bekräftas med "Connected".

Om du placerar båda öronsnäckorna i det bärbara laddningsfodralet **5** stängs de av. (Obs! Om öronsnäckorna inte stängs av måste batteriet i ditt laddningsfodral laddas – se "Låt oss hålla oss laddade"



LÅT OSS SPELA

Slå på

Ta ut båda öronsnäckorna ur fodralet. De kommer automatiskt att slås på och paras ihop. En röstmeddelande kommer att säga "Connected" som bekräftelse. För att slå på manuellt, tryck och håll på varje Touch-sensor **1** och **3** i 3 sekunder.

Stäng av

Placera båda öronsnäckorna i fodralet. Detta stänger automatiskt av öronsnäckorna och Bluetooth.

Spela upp / pausa

Dubbeltryck på en av Touch-sensornerna **1** eller **3** .

Höj volymen

Tryck en gång på HÖGER Touch-sensor **3** .

Sänk volymen

Tryck en gång på VÅNSTER Touch-sensor **1** .

Föregående spår

Tryck och håll på VÅNSTER Touch-sensor **1** .

Hoppa över ett spår

Tryck och håll på HÖGER Touch-sensor **3** .

Svara/Avsluta samtal

Dubbeltryck på en av Touch-sensornerna **1** eller **3** .

(Ljudet tas upp via mikrofonerna **4** .)

LÅT OSS FRÅGA GOOGLE ASSISTENT / SIRI

Tryck tre gånger på en av Touch-sensornerna **1** eller **3** för att aktivera Siri eller Google Assistant.

Det bekanta "pipet" från din röstassistent kommer att höras för att bekräfta anslutningen. Du kan nu ställa en fråga till Siri eller Google Assistant eller ange ett kommando.



LÅT OSS VARA SÄKRA

DET ÄR VIKTIGT ATT DU LÄSER DETTA AVSNITT FULLSTÄNDIGT.

Rådfråga deg med lege för bruk dersom du er utstyrt med medisinsk utstyr som en pacemaker eller en programmerbar shunt.

Kontroller at produktet er riktig tilkoblet ved hjelp av originaltilbehør fra produsenten som følger med produktet.

IKKE foreta uautoriserte endringer på dette produktet.

Produktet kan inneholde små deler som kan utgjøre en kvelningsfare. Oppbevar produktet utilgjengelig for barn under 6 og dyr.

Selv om dette produktet er laget av hypoallergeniske materialer, kan du oppleve litt hudirritasjon etter langvarig bruk.

LYTT PÅ EN ANSVARLIG MÅTE!

IKKE lytt til høy musikk over lang tid. Vi anbefaler at du skrur ned volumet før du plasserer enheten i ørene for å unngå hørselsskade.

Etter å ha plassert hodetelefonene i/på ørene, skrur du gradvis opp volumet til du når et nivå det er behagelig å lytte til. Støynivået måles i desibel (dB), og eksponering for støy på eller over 85 dB kan føre til gradvis hørselstap. Overvåk bruken din: Hørselstap er en funksjon av lydstyrke kontra tid. Jo høyere det er, desto mindre tid kan du utsettes for eller. Jo mykere det er, desto mer tid kan du lytte til det.

IKKE bruk produktet mens du bruker maskiner, inkludert biler, lastebiler eller andre kjøretøy.

IKKE bruk støyreduksjonsmodus eller bruk enheten i områder der bruk av hørsel er nødvendig for sikkerhet, f.eks. når du sykler, på en byggeplass eller jernbane osv.

Rengjøres kun med en tørr klut – tørk av svette fra øreproppene og

ladeetuiet før lading.

VIKTIG!

IKKE bruk en ikke-sertifisert PD- eller QC3-veggader, siden dette kan skade produktet. Bruk kun den medfølgende kabelen til å lade enheten din.

ADVARSEL!

Dette produktet inneholder et litiumbatteri. Feil avhenging av dette batteriet kan resultere i en eksplosjon.

OBS!

Drifttemperaturintervallet for denna produkt är 5–40 °C.

Om din produkt utsätts för något av följande scenarier, stäng av den och kontakta MIXX Ltd på support@miox-io.com:

- Exponering av produkten, laddningsfodralet och kabelanslutningarna för långvarigt regn, fukt eller vätskespill/skänk.

- Krossning eller punktering av produkten (detta kan leda till brand eller explosion).

- Ta omedelbart bort enheten från öronen om de avger något högt ovanligt ljud eller om du upplever en värmande känsla eller att produkten verkar bli varm.

Dersom produktet ditt har blitt skadet på noen som helst måte, ikke fungerer normalt eller har falt, må du kontakte en kvalifisert person for å få produktet sjekket for å fortsetter å bruke det.





NAŁADUJ SIĘ

Uwaga: Jeśli po pierwszym rozpakowaniu okazuje się, że słuchawki douszne i etui ładujące nie są naładowane, umieść słuchawki w etui ładującym i podłącz je do portu USB za pomocą dostarczonego kabla USB typu C ⁸.

Słuchawki douszne

Komunikat głosowy „Niski poziom naładowania baterii” pozwala na 2 minuty odtwarzania, zanim słuchawki wyłączą się, emitując przy tym komunikat „Niski poziom naładowania baterii, wyłączenie”. Dioda LED słuchawek dousznych ² zaświeci się jeden raz na BIAŁO, a następnie wyłączy się. Naładuj słuchawki douszne za pomocą przenośnego etui ładującego ⁵.

Podczas ładowania diody LED słuchawek dousznych ² będą świecić się na BIAŁO, a po pełnym naładowaniu wyłączą się. Zabezpiecz słuchawki douszne, zamykając pokrywę.

Po umieszczeniu słuchawek w etui i zamknięciu pokrywki kontrolka ładowania zaświeci się na biało ⁶, informując o ładowaniu, a następnie zgaśnie po pełnym naładowaniu.

Przenośne etui ładujące

Zawsze podłączaj etui przez port USB typu C ⁷ do odpowiedniej ładowarki ściennej USB, portu USB komputera lub powerbanku za pomocą dostarczonego kabla ładującego USB typu C ⁸. Podłącz dostarczony kabel do portu USB typu C ⁷ w etui ładującym.

Wskaźnik ładowania ⁶ zacznie migać na ZIELONO, włączając się i wyłączając, co będzie sygnalizować ładowanie się etui.

WSKAZÓWKA: 15-MINUTOWE SZYBKIE ŁADOWANIE

Jeśli słuchawki zaczną się rozładowywać, ładuj je przez 15 minut i zyskaj 2 godziny dodatkowego czasu odtwarzania podczas podróży.



POŁĄCZMY SIĘ!

Pierwsze parowanie

Wymij obie słuchawki douszne z przenośnego etui ładującego ⁵.

Zostaną one automatycznie sparowane; rozlegnie się komunikat głosowy „Zasilanie włączone, parowanie” i zostanie wyemitowany sygnał dźwiękowy. Jedna z diod LED słuchawek dousznych ² zacznie migać na BIAŁO, wskazując tryb parowania. Jeśli słuchawki douszne nie zostaną automatycznie sparowane, dotknij każdego czujnika dotykowego ¹ i ³ czterokrotnie, aby je wyłączyć, a następnie umieść je z powrotem w etui. Słuchawki po wyjęciu z etui zostaną automatycznie sparowane.

Przejdź do ustawień Bluetooth na swoim urządzeniu audio i wybierz z listy „MIXX Live A5”. Po pomyślnym sparowaniu usłyszysz komunikat „Connected”, a dioda LED słuchawek dousznych ² zgaśnie.

Teraz możesz cieszyć się muzyką, oglądać filmy lub odbierać połączenia nie używając rąk.

Słuchawki douszne automatycznie połączą się ponownie z ostatnim urządzeniem, z którym były sparowane, potwierdzając to komunikatem „Connected”.

Umieszczenie obu słuchawek z powrotem w przenośnym etui ładującym ⁵ spowoduje ich wyłączenie. (Uwaga: jeśli słuchawki nie wyłączają się, należy naładować baterię w etui ładującym – patrz: „Ładowanie”



WŁĄCZ MUZYKĘ!

Zasilanie włączone

Wymij obie słuchawki douszne z etui. Słuchawki włączą się automatycznie i zostaną sparowane. Potwierdzi to komunikat głosowy „Connected”. Aby włączyć słuchawki ręcznie, naciśnij i przytrzymaj każdy czujnik dotykowy 1 i 3 przez 3 sekundy.

Wyłączenie zasilania

Umieść obie słuchawki douszne w etui. Spowoduje to automatyczne wyłączenie słuchawek dousznych i Bluetooth.

Odtwarzanie / Pauza

Naciśnij dwukrotnie czujnik dotykowy 1 lub 3.

Zwiększ głośność

Naciśnij jeden raz PRAWY czujnik dotykowy 3.

Zmniejsz głośność

Naciśnij jeden raz LEWY czujnik dotykowy 1.

Poprzedni utwór

Naciśnij i przytrzymaj LEWY czujnik dotykowy 1.

Pomiń utwór

Naciśnij i przytrzymaj PRAWY czujnik dotykowy 3.

Odbierz / Zakończ połączenie

Naciśnij dwukrotnie czujnik dotykowy 1 lub 3.

(Dźwięk jest odbierany przez mikrofony 4.)

ZAPYTAJ GOOGLE ASYSTENT / SIRI

Naciśnij trzykrotnie czujnik dotykowy 1 lub 3, aby aktywować Siri lub Asystenta Google.

Na potwierdzenie połączenia zostanie wyemitowany znajomy sygnał dźwiękowy asystenta głosowego. Teraz możesz zapytać Siri lub Asystenta Google lub wydać polecenie.

BĄDŹMY BEZPIECZNI

WAŻNE JEST, ABY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ TEN ROZDZIAŁ.

Dla Twojego bezpieczeństwa
Przed użyciem skonsultuj się z lekarzem, jeśli korzystasz z urządzenia medycznego, takiego jak rozrusznik serca lub programowalnej zastawki.

Upewnij się, że produkt jest prawidłowo połączony przy użyciu oryginalnych akcesoriów producenta dołączonych do produktu.

NIE wprowadzaj nieautoryzowanych zmian do tego produktu.

Produkt może zawierać małe części mogące stwarzać ryzyko zadławienia. Trzymaj produkt poza zasięgiem dzieci poniżej 6 roku życia i z dala od zwierząt.

Chociaż ten produkt został wykonany przy użyciu materiałów hipoalergicznym, po dłuższym stosowaniu może spowodować podrażnienie skóry.

NIE słuchaj głośnej muzyki przez dłuższy czas. Zalecamy zmniejszenie głośności przed umieszczeniem urządzenia w uszach, aby uniknąć uszkodzenia słuchu.

Nie używaj produktu podczas obsługi maszyn, w tym samochodów, ciężarówek lub innych pojazdów.

Nie używaj trybu redukcji hałasu ani NIE używaj urządzenia w miejscach, w których korzystanie ze słuchu jest wymagane ze względów bezpieczeństwa, np. podczas jazdy na rowerze, na placu budowy lub na linii kolejowej itp.

Czyść tylko suchą szmatką - przed ładowaniem wytrzyj pot ze słuchawek dousznych i etui ładującego.

WAŻNE!
Nie używaj niecertyfikowanej ładowarki ściennej PD lub QC3, ponieważ może to spowodować uszkodzenie produktu. Używaj tylko zaleczonego kabla do ładowania urządzenia.

Jeśli Twój produkt został w jakikolwiek sposób uszkodzony, nie działa normalnie lub został upuszczony, skontaktuj się z fachowcem w celu sprawdzenia go przed dalszym użytkowaniem.

OSTRZEŻENIE: Ten produkt wyposażony jest w akumulator litowo-polimerowy. Nieprawidłowa użycia tego akumulatora może spowodować wybuch.

UWAGA:
ten produkt może być używany w temperaturach 5–40°C.

Jeśli produkt ulegnie jednemu z poniższych zdarzeń, wyłącz go i skontaktuj się z MIXX Ltd., wysyłając wiadomość na adres support@mxx-io.com:

- narażenie produktu, etui ładującego i złącza kabla na długotrwałe działanie deszczu, wilgoci lub rozlanych płynów i rozprysków.

- Zmiażdżenie lub przebiecie produktu (może to spowodować pożar lub wybuch).

- Jeśli urządzenie emituje głośne, nietypowe dźwięki lub jeśli poczujesz, że się nagrzewa / produkt wydaje się być gorący, natychmiast wyjmij słuchawki z uszu.

Jeśli Twój produkt został w jakikolwiek sposób uszkodzony, nie działa normalnie lub został upuszczony, skontaktuj się z fachowcem w celu sprawdzenia go przed dalszym użytkowaniem.



BLUETOOTH COMMUNICATIONS

Communication Bluetooth | Bluetooth-Kommunikation | Bluetooth-communicatie | comunicación bluetooth | Comunicazione Bluetooth | Bluetooth kommunikation | Bluetooth-yhteys | Bluetooth-kommunikasjon | Bluetooth-kommunikation | Komunikacja Bluetooth

EN - Bluetooth wireless technology operates within a range of about 10 m (30 feet). The maximum communication distance may vary depending on the presence of obstacles (people, metal objects, walls, etc.) or the electromagnetic environment. Turn off the headset and other Bluetooth devices in the following locations, as it may cause an accident: Hospitals - near priority seating in trains, locations where inflammable gas is present, near automatic doors, or near fire alarms.
Airplane - Follow the instructions of cabin attendants or ask the airline you fly with about conditions for using the headset.
MIXX shall take no responsibility for any damages or loss resulting from information leaks that occur when using Bluetooth communications. Bluetooth connections with all Bluetooth devices cannot be guaranteed. Bluetooth devices connected with the headset must comply with the Bluetooth standard prescribed by Bluetooth SIG, Inc.

FR - La technologie sans fil Bluetooth fonctionne sur une portée d'environ 10 m (30 pieds). La distance de communication maximale peut varier en fonction de la présence d'obstacles (personnes, objets métalliques, murs, etc.) ou de l'environnement électromagnétique. Éteignez le casque d'écoute et les autres appareils Bluetooth aux endroits suivants, car cela peut provoquer un accident :
Hôpitaux - près des sièges prioritaires dans les trains, près des endroits où du gaz inflammable est présent, près des portes automatiques ou près des alarmes d'incendie.
Avion - Suivez les instructions des agents de bord ou demandez à la compagnie aérienne avec laquelle vous voyagez les conditions d'utilisation du casque d'écoute.
MIXX décline toute responsabilité pour tout dommage ou perte résultant de fuites d'informations survenant lors de l'utilisation des communications Bluetooth. Les connexions Bluetooth avec tous les appareils Bluetooth ne peuvent pas être garanties. Les appareils Bluetooth connectés au casque d'écoute doivent être conformes à la norme Bluetooth prescrite par Bluetooth SIG, Inc.

DE - Die drahtlose Bluetooth-Technologie funktioniert innerhalb einer Reichweite von etwa 10 m (30 Fuß). Die maximale Kommunikationsentfernung kann je nach Vorhandensein von Hindernissen (Menschen, Metallgegenstände, Wände usw.) oder der elektromagnetischen Umgebung variieren. Schalten Sie das Headset und andere Bluetooth-Geräte an den folgenden Orten aus, da dies zu Unfällen führen kann: Krankenhäuser – in der Nähe von vorrangigen Sitzplätzen in Zügen, an Orten, an denen brennbare Gase vorhanden sind, in der Nähe von automatischen Türen oder in der Nähe von Feueralarmen.
Flugzeug – Befolgen Sie die Anweisungen der Flugbegleiter oder erkundigen Sie sich bei der Fluggesellschaft, mit der Sie fliegen, nach den Bedingungen für die Verwendung des Headsets.
MIXX übernimmt keine Verantwortung für Schäden oder Verluste, die durch Informationsverluste bei der Verwendung von Bluetooth-Kommunikation entstehen. Bluetooth-Verbindungen mit allen Bluetooth-Geräten können nicht garantiert werden. Bluetooth-Geräte, die mit dem Headset verbunden sind, müssen dem Bluetooth-Standard entsprechen, der von Bluetooth SIG, Inc.

NL - Bluetooth draadloze technologie werkt binnen een bereik van ongeveer

10 m (30 voet). De maximale communicatieafstand kan variëren afhankelijk van de aanwezigheid van obstakels (mensen, metalen voorwerpen, muren, enz.) of de elektromagnetische omgeving. Schakel de headset en andere Bluetooth-apparaten op de volgende locaties uit, omdat dit een ongeluk kan veroorzaken:

Ziekenhuizen - in de buurt van prioritaire zitplaatsen in treinen, locaties waar ontvlambaar gas aanwezig is, in de buurt van automatische deuren of in de buurt van brandalarmen.
Vliegtuig - Volg de instructies van cabinepersoneel of vraag de luchtvaartmaatschappij waarmee u vliegt naar de voorwaarden voor het gebruik van de headset.
MIXX is niet verantwoordelijk voor schade of verlies als gevolg van informatielekken die optreden bij het gebruik van Bluetooth-communicatie. Bluetooth-verbindingen met alle Bluetooth-apparaten kunnen niet worden gegarandeerd. Bluetooth-apparaten die zijn verbonden met de headset moeten voldoen aan de Bluetooth-standaard die is voorgeschreven door Bluetooth SIG, Inc.

ES - La tecnología inalámbrica Bluetooth funciona en un radio de unos 10 m (30 pies). La distancia máxima de comunicación puede variar si hay obstáculos (personas, objetos metálicos, paredes, etc.) o el entorno es electromagnético. Apague los auriculares y otros dispositivos Bluetooth en las siguientes ubicaciones, ya que podrían producir un accidente:

Hospitales: cerca de los asientos prioritarios de los trenes, lugares donde haya gases inflamables, cerca de las puertas automáticas o cerca de las alarmas de incendio.
Aviones: siga las instrucciones de la tripulación de cabina o consulte a la aerolínea con la que vuele las condiciones para usar los auriculares.
MIXX no asumirá ninguna responsabilidad por los daños o las pérdidas derivados de las filtraciones de información que se produzcan al utilizar comunicaciones Bluetooth. No se puede garantizar la conexión Bluetooth. Los dispositivos Bluetooth conectados a los auriculares deben cumplir el estándar Bluetooth prescrito por Bluetooth SIG, Inc.

IT - La tecnologia wireless Bluetooth opera entro un raggio di circa 10 m (30 piedi). La distanza massima di comunicazione può variare in funzione della presenza di ostacoli (persone, oggetti metallici, muri, ecc.) o dell'ambiente elettromagnetico. Spegnerne l'auricolare e gli altri dispositivi Bluetooth nelle seguenti posizioni, in quanto potrebbe causare un incidente:

Ospedali: in prossimità di posti a sedere prioritari nei treni, in luoghi in cui è presente gas infiammabile, in prossimità di porte automatiche o in prossimità di allarmi antincendio.

Aereo: segui le istruzioni degli assistenti di cabina o chiedi alla compagnia aerea con cui voli le condizioni per l'utilizzo dell'auricolare.

MIXX non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni o perdite derivanti da perdite di informazioni che si verificano durante l'utilizzo delle comunicazioni Bluetooth. Non è possibile garantire le connessioni Bluetooth con tutti i dispositivi Bluetooth. I dispositivi Bluetooth collegati all'auricolare devono essere conformi allo standard Bluetooth prescritto da Bluetooth SIG, Inc.

PT - A tecnologia sem fios Bluetooth opera dentro de um alcance de cerca de 10 m (30 pés). A distância máxima de comunicação pode variar dependendo da presença de

Obstáculos (pessoas, objetos metálicos, paredes, etc.) ou do ambiente eletromagnético. Desligue os auscultadores e outros dispositivos Bluetooth nos seguintes locais, pois pode causar um acidente: em hospitais, perto de lugares prioritários em comboios, locais onde esteja presente gás inflamável, perto de portas automáticas ou perto de alarmes de incêndio. em aviões - siga as instruções dos assistentes de cabina ou pergunte à companhia aérea com quem voa sobre as condições de utilização dos auscultadores.

A MIXX não se responsabiliza por quaisquer danos ou perdas resultantes de fugas de informações que ocorram ao usar comunicações Bluetooth. As ligações Bluetooth com todos os dispositivos Bluetooth não podem ser garantidas. Os dispositivos Bluetooth ligados aos auscultadores devem estar em conformidade com o padrão Bluetooth prescrito pela Bluetooth SIG, Inc.

DA - Trådløs Bluetooth-teknologi fungerer inden for en rækkevidde på ca. 10 m (30 fod). Den maksimale kommunikationsafstand kan variere afhængigt af tilstedeværelsen af forhindringer (personer, metalgenstande, vægge osv.) eller det elektromagnetiske miljø. Sluk for headsettet og andre Bluetooth-enheder på følgende steder, da det kan forårsage en ulykke:

Hospitalet - nær prioriterede siddepladser i tog, steder, hvor brændbar gas er til stede, i nærheden af automatiske døre eller i nærheden af brandalarmer.

Fly - følg instruktionerne fra kabinpersonalet, eller spørg det flyselskab, du flyver med, om betingelserne for brug af headsettet.

MIXX påtager sig intet ansvar for eventuelle skader eller tab som følge af informationslækager, der opstår, når du bruger Bluetooth-kommunikation. Bluetooth-forbindelser med alle Bluetooth-enheder kan ikke garanteres. Bluetooth-enheder, der er forbundet med headsettet, skal overholde Bluetooth-standarden, der er foreskrevet af Bluetooth SIG, Inc.

FI - Langaton Bluetooth-teknikka toimii noin 10 metrin etäisyydellä. Suurin yhteysetäisyys voi vaihdella esteiden (ihmiset, metalliesineet, seinät jne.) tai sähkömagneettisen ympäristön mukaan. Sammuta kuulokkeet ja muut Bluetooth-laitteet seuraavissa paikoissa, sillä ne voivat aiheuttaa onnettomuuden:

Sairaalat – junien etuoluekioskojen läheisyydessä; paikoissa, joissa on syyttävä kaasa; automaattisten ovien läheisyydessä ja palohälytymien läheisyydessä.

Lentokone – noudata matkustamohenkilökunnan ohjeita tai pyydä lentoyhtiöltä, jolla lennät, kuulokkeiden käyttöehtoja.

MIXX ei ole vastuussa vahingoista tai menetyksistä, jotka johtuvat Bluetooth-yhteyden käytön aikana tapahtuvista tietovuodoista. Bluetooth-yhteyksiä kaikkini Bluetooth-laitteisiin ei voida taata. Kuulokkeisiin liitettyn Bluetooth-laitteiden on oltava Bluetooth SIG, Inc.

NO - Trådløs Bluetooth-teknologi opererer innenfor en rekkevidde på omtrent 10 m (30 fot). Den maksimale kommunikasjonsavstanden kan variere avhengig av tilstedeværelsen av hindringer (mennesker, metallgenstander, vegger osv.) eller det elektromagnetiske miljøet. Slå av headsettet og andre Bluetooth-enheter på følgende steder, siden disse kan forårsake en ulykke:

Sykehus – nær prioriterte seter i tog, steder der brennbar gass er til stede, i nærheten av automatiske dører eller i nærheten av brannalarmer.

Fly – følg instruksjonene fra kabinpersonalet eller spør flyselskapet du flyr med om vilkårene for å bruke headsettet.

MIXX påtar seg intet ansvar for eventuelle skader eller tap som følge av informasjonslekkasjer som oppstår under bruk av Bluetooth-kommunikasjon. Bluetooth-forbindelse kan ikke garanteres med alle Bluetooth-enheter. Bluetooth-enheter som er koblet til headsettet, må overholde Bluetooth-standarden foreskrevet av Bluetooth SIG, Inc.

SV - Trådlös Bluetooth-teknik fungerar inom ett intervall på cirka 10 m (30 fot). Det maximala kommunikationsavståndet kan variera beroende på närvaron av hinder (människor, metallföremål, väggar etc.) eller den elektromagnetiska miljön. Stäng av headsettet och andra Bluetooth-enheter på följande platser, eftersom de kan orsaka en olycka:

Sjukhus – nära prioriterade sittplatser i tåg, platser där brandfarlig gas finns, nära automatiska dörrar eller nära brandalarmer.

Flygplan – följ instruktionerna från kabinpersonalen eller fråga flygbolaget du flyger med

om villkoren för att använda headsettet.

MIXX tar inget ansvar för eventuella skador eller förluster till följd av informationsläckor som uppstår vid användning av Bluetooth-kommunikation.

Bluetooth-anslutningar med alla Bluetooth-enheter kan inte garanteras. Bluetooth-enheter som är anslutna till headsettet måste överensstämma med Bluetooth-standarden som föreskrivs av Bluetooth SIG, Inc.

PL - Technologia bezprzewodowa Bluetooth działa w zasięgu około 10 m (30 stóp).

Maksymalny zasięg komunikacji może się różnić w zależności od obecności przeszkód (ludzie, metalowe przedmioty, ściany itp.) lub środowiska elektromagnetycznego.

Wyłącz zestaw słuchawkowy i inne urządzenia Bluetooth w następujących lokalizacjach, ponieważ może to spowodować wypadek:

Szpital – w pobliżu priorytetowych miejsc siedzących w pociągach, miejsc, w których występuje łatwopalny gaz, w pobliżu drzwi automatycznych lub w pobliżu alarmów przeciwpożarowych.

Samolot – postępuj zgodnie z instrukcjami personelu pokładowego lub zapytaj linię lotniczą, z którą lataasz, o warunki korzystania z zestawu słuchawkowego.

MIXX nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody lub straty powstałe w wyniku wycieków informacji mających miejsce podczas korzystania z komunikacji Bluetooth. Nie można zagwarantować połączeń Bluetooth ze wszystkimi urządzeniami Bluetooth. Urządzenia Bluetooth połączone z zestawem słuchawkowym muszą być zgodne ze standardem Bluetooth określonym przez Bluetooth SIG, Inc.

LET'S RECYCLE

RECYCLAGE | PRODUKTRECYCLING | LATEN WE RECYCLEN | VAMOS
A RECICLAR | RICICLIAMO | VAMOS RECICLAR | LAO OS GENBRUG |
KIERRÄTETÄÄN | LA OSS RESIRKULERE | LAT OSS ÅTERVINNA | RECYKLACE

EN: This product can be recycled.
Products bearing this symbol  must NOT be thrown away with normal household waste. Take the product to a collection point designated for recycling of electronic devices. Find out more about return and collection points through your local authority.

FR: Ce produit peut être recyclé.
Les produits portant ce symbole  ne doivent PAS être jetés avec les ordures ménagères normales. Amener le produit à un point de collecte désigné pour le recyclage des appareils électroniques. Renseignez-vous sur les points de retour et de collecte auprès de votre commune.

DE: Dieses Produkt kann recycelt werden.
Mit diesem Symbol  versehene Produkte dürfen NICHT über den Hausmüll entsorgt werden. Entsorgen Sie dieses Produkt über eine Sammelstelle für das Recycling elektronischer Geräte. Weitere Informationen über die Entsorgung und Sammelstelle erlangen Sie bei Ihrer örtlich zuständigen Behörde.

NL: Dit product kan worden gerecycled.
Producten met dit symbool  mogen NIET met normaal huishoudelijk afval worden weggegooid. Breng het product naar een inzamelpunt dat is aangewezen voor recycling van elektronische apparaten. Kom meer te weten over retour- en ophaalpunten via uw lokale autoriteit.

ES: Este producto puede ser reciclado.
Los productos que llevan este símbolo  NO deben desecharse con residuos domésticos normales. Lleve el producto a un punto de recogida designado para el reciclaje de dispositivos electrónicos. Obtenga más información sobre los puntos de devolución y recogida a través de su autoridades locales.

IT: Questo prodotto può essere riciclato.
I prodotti recanti questo simbolo  NON devono essere sfilati con i normali rifiuti domestici. Porta il prodotto in un punto di raccolta designato per il riciclaggio di dispositivi elettronici. Scopri di più sui punti di restituzione e raccolta attraverso la tua autorità locale.

PT: Este produto pode ser reciclado.
Os produtos que ostentam este símbolo  NÃO devem ser eliminados com o lixo doméstico normal. Leve o produto a um ponto de recolha designado para o reciclagem de dispositivos eletrónicos. Saiba mais sobre pontos de devolução e recolha através da sua autoridade local.

DA: Dette produkt kan genbruges.
Produkter med dette symbol  må IKKE bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Tag produktet til et indsamlingssted, der er udpeget til genanvendelse af elektronisk udstyr. Få mere at vide om retur- og indsamlingssteder via din lokale myndighed.

FI: Tämä tuote voidaan kierrättää.
Tällä symbolilla  varustettuja tuotteita EI saa heittää pois tavallisen kotitalousjätteen mukana. Vie tuote keräyspisteeseen, joka on nimetty elektronisten laitteiden kierrätyksiä varten. Kysy lisää palautus- ja keräyspisteistä paikalliselta viranomaiselta.

NO: Dette produktet kan resirkuleres.
Produkter med dette symbolet  må IKKE kastes sammen med vanlig husholdningsavfall. Ta produktet til et innsamlingspunkt utpekt for resirkulering av elektroniske enheter. Finn ut mer om retur- og innsamlingspunkter gjennom den lokale myndigheten.

SV: Denna produkt kan återvinnas.
Produkter med denna symbol  får INTE kastas som vanlig hushållsavfall. Ta produkten till en återvinningscentral som är avsedd för återvinning av elektroniska enheter. Få reda på mer om retur- och återvinningscentraler via din lokala myndighet.

PL: Tento výrobek lze recyklovat.
Nesmějí být opražné symbolem  vyřazovány s běžným domácí odpadem. Výrobek odevzdejte na zvláštním místě určeném k recyklaci elektronických zařízení. Více informací o sběrných místech vám poskytne místní úřad.



